

# TRANSILVANI'A.

Fóia Asociatiunei transilvane pentru literatur'a romana si cultur'a poporului romanu.

Acésta fóia ese câte 2 cóle pe luna si costa 3 florini val. austr., pentru cei ce nu sunt membrii asociatiunei.

Pentru strainatate 9 franci (lei noi) cu porto postei.

Abonamentulu se face numai pe câte 1 anu intregu.

Se abonédia la Comitétulu Asociatiunei in Sibiiu, séu prin posta séu prin domnii colectori.

**Sumariu:** Adunarea generala a Reuniunii romane de agricultura din Sibiiu. — Academi'a romana. — Dela adunarea generala a bancei „Albin'a“ din 29 Martiu n. 1889. — Procesu verbalu luat in sedinti'a comitetului Asociatiunei transilvane pentru literatur'a romana si cultur'a poporului romanu, ținuta la 4 Martie n. 1889. — Consemnarea contribuitorilor colectate prin dl Partenie Cosm'a dela 1 Iuliu până la 31 Decembre 1888 in favorulu scólei civile de fete cu internatu a „Asociatiunei transilvane“ in sum'a totala de 1088 fl. 11 cr. v. a. cari s'au adausu la colect'a anterióra. (Urmare din Nr. 5—6).

## Adunarea generala a Reuniunii romane de agricultura din Sibiiu.

Despre infintiarea acestei reuniuni si despre urmat'a adunare de agricultori ținuta in comun'a Seliste s'a scrisu in Nr. 4 alu acestui organu alu Asociatiunei in urmarea incunoscintiarei ce ni se facu despre aceea. Astadata avemu de inaintea nóstra publicatu in tiparitura separata:

Raportulu comitetului centrale alu reuniunii romane de agricultura din comitatulu Sibiiului despre activitatea sa si starea reuniunii pentru periodulu dela 28 Februaru până la finea anului 1888.

Bine că celu puçinu o parte din romani au ajunsu si aici dupa incercari facute in trei generatiuni de a ridica agricultur'a la rangulu ce i se cuvine. Stadiulu, la care au ajunsu reuniunea in anulu anteiu, se va cunosce din raportulu pe care'lu reproducemu si noi mai la vale pentru lectorii din celelalte districte ale tiei.

Agricultur'a Transilvaniei, primitiva sau inaintata multu puçinu asia cum se afla ea, razima in partea cea mai mare a tiei pe bratiile poporului romanu. Domnii feudali n'au sciutu până acum se cultive pamentulu, ci numai se incassedia veniturile lui. Acestu adevéru ilu recunoscuse insusi guvernulu tiei inca din dilele imperatului Iosifu II., cându cu dat'a din 26 Maiu 1789 a scrisu la curte si a recomendatu in cuvente calduróse, cá unei societati de romani se i se dea concessiune de a redacta in Sibiiu o fóia agronomica in limb'a loru materna, pentru cultivatorii tierani, „*Walachische Zeitung für den Landmann*“.

In 1860 cându ne rugaseramu din nou dupa 1842, de concessiune pentru infintiarea unei societati literarie, guvernulu de atunci éra si de parere, cá se se co-prinda si agricultur'a intre agendele Asociatiunei;

atunci inse ómenii avura in vedere pe lângá lips'a de barbați specialii, inca si cunoscutulu adevéru:

*Non omnia possumus omnes.* Cultur'a 'si are si ea logic'a sa. Red. „Transilv.“

Nr. 10/1889.

### „Onorata adunare generala!“

In sensulu §-lui 31, alinea ultima din statutele reuniunii, comitetulu alesu de D-Voastre in adunarea generala constituanta dela 28 Februarie 1888 'si ia voia a Ve presentá urmatoriulu raportu generalu despre activitatea sa si starea reuniunii in timpulu dela 28 Februarie până la 31 Decembre 1888.

Dupa alegerea sa, comitetulu a purcesu in sensulu §-lui amintitu la numirea functionarilor reuniunii. S'a numitu de cassariu d-lu Alexandru Lebu, proprietariu, de contabilu si controloru d-lu Petru Ciora, oficialu consistorialu, de custosu alu colectiuniloru d-lu Dumitru Comsi'a, si de secretariu d-lu Stefanu Stroia, vice-notariu comitatensu.

Fiindu prin economi'a d-sale impedecatu dela implinirea agendelor de cassariu, d-lu Alexandru Lebu a abdisu dela acésta functiune. In urm'a acestei abdiceri, comitetulu a numitu de cassariu pe contabilulu si controlorulu reuniunii d-lu Petru Ciora, éra de controloru in locul dinsului pe d-lu Sabinu Popoviciu Barcianu.

Preste totu comitetulu a ținutu 9 sedintie, in care a resolvatu 92 obiecte.

Sedintiele s'au ținutu in localitatea „Asociatiunii transilvane pentru literatur'a romana si cultura poporului romanu“. Cu cea mai mare prevenire, comitetulu acestei „Asociatiunii“ la rugarea nóstra a binevoitu a ne pune localitatile sale la dispositiune.

Dela inceputu tendenti'a comitetului a fostu de a se pune in nemijlocita atingere cu tieranii agricultori. Spre acestu scopu s'a luat hotarirea de a se ținua in diferite parti ale comitatului intruniri agricole.

La prim'a intrunire de acestu felu, ținuta in Seliste la 1 Iulie, au luat cu însuflețire parte unu numeru considerabilu de economi fruntasi din comun'a Seliste si din comunele vecine.

Presedintele reuniunii a vorbitu aci despre ținerea raționala a vitelor. Discursulu a fost urmatu de o discussiune viua, la care au luat parte mai multi economi de vite din acestu ținutu. Totu la acésta intrunire, membrulu comitetului d-lu Simionu Popescu a aratatu folosulu reuniunilor agricole. In fine membrulu comitetului d-lu Dumitru Comsi'a a ținutu in gradin'a protopretorului unu discursu din pomologia, făcendu si incercari practice.

A dou'a intrunire s'a ținutu la Avrigu in 28 Octombrie, unde vice-presedintele reuniunii d-lu Ioanu de Preda a explicatu scopulu intrunirii, ăr' d-lu Sabinu Popoviciu Barcianu a ținutu unu discursu despre fabricarea unei brânze de casa, făcendu cu unu aparatu de fabricatu brânza incercari practice. In fine membrulu comitetului d-lu George Dordea a vorbitu adunarii despre folosulu culturii trifoiului. Discussiunea asupra acestoru cestiuni a fostu viua si s'a extinsu asupra multoru intrebari practice. Si acésta intrunire a fostu bine cercetata din partea agricultorilor din locu si din impregiu.

Comitetulu a luat in vedere a ținea asemenea intruniri in Sebesiulu sasescu, Mercurea, Apoldulu-inferioru si Nocrich, pentru de a conferi si cu agricultorii acelor ținuturi.

Daca comitetulu n'a pututu până acum ținea aceste intruniri, caus'a este a se cauta mai alesu în impregiurarea, că interesulu pentru tiner'a noastră reuniune cresce si se desvôlta numai treptatu.

Pentru a respândi in cercuri mai largi vederi progresiste despre ținerea vitelor, comitetulu, in urm'a conclusului intrunirii agricole din Seliste, a tiparitu disertatiunea d-lui Eugen Brote despre „Ținerea vitelor“, ținuta cu ocaziunea acelei intruniri. Din acésta brosiura s'a distribuitu câte unu exemplariu gratuitu intre membrii reuniunii, eara unu numeru de exemplare s'a pusu in vëndiare pentru acoperirea speselor tiparirii.

In interesulu prasilei de cai, comitetulu a incunosciintiatu prin jurnale publiculu romanu despre statiunile de armasari erariale infintiate in anulu trecut in comitatulu nostru.

Votându comisiunea economica a comitatului nostru o subventiune de 200 fl. v. a. pentru ajutorarea Asociatiunilor de viieritu, ce s'ar infintia in acestu comitatu, comitetulu a atrasu atentiunea publicului romanu din ținuturile, in care se cultiva viti'a, cá se infintiedie asemenea asociatiuni, totodata a incunosciintiatu in specialu despre acésta pe mai multi producenti de vinu mai mari din cerculu Sebesiului si alu Mercurei, in scopulu de a cugeta asupra cestiunii si a initia infintiarea ataroru asoçari.

Cu ocaziunea infintiarii unei economii de instructiune in Sibifu, comitetulu a invitatu publiculu romanu se trimita elevi la acésta economia. Tot-

odata a staruitu pre lângă comisiunea economica a comitatului nostru, ca se tiparésca, pe spesele fondului economicu alu comitatului, si in limb'a romana normele acestei economii. Comisiunea comitateusa, satisfacendu cererii nóstre, a distribuitu intre comunele romane câte unu exemplariu alu normativului.

Pentru a face posibilu, si a inlesni incercari practice, comitetulu a pusu basa unei colectiuni de unelte si mașini agricole, procurându mai multe unelte de pamentu si gradinaritu, precum si unu aparatu de fabricatu brânza.

Conspectulu colectiunii urmédia mai la vale.

Pentru incuragiarea tieraniloru agricultori la semenarea de trifoiu si de napi de nutretiu, comitetulu a destinat din budgetulu anului 1889 o suma de 30 fl. pentru cumpararea de semintie de trifoiu si de napi, pentru a se impartí in modu gratuitu intre acei membri ai reuniunii, cari ar dori se cultive aceste plante.

La tîrgulu de vite de prasila impreunatu cu premii, ce l'a arangeatu comisiunea economica a comitatului nostru la Sibiiu in 29 Aprilie anulu trecut, comitetulu a luat prin unu delegatu parte in jurulu de premiare, si ne aflamu in prea placuta positiune a constata, ca o parte insemnata din premii s'a conferitu la prasitori de vite romani.

Dându o deosebita atentiune prasirii si ținerii vitelor, comitetulu a aflatu de necesariu a se institui o ancheta speciala, compusa numai din specialisti.

Anchet'a, la care s'au chieamatu economi fruntasi din Resinari, Seliste si Poiana, are se studieze cauzele decadentiei economice de vite la munte, se raporteze detailatu comitetului despre ceea-ce a aflatu si se faca propuneri despre modulu cum ar fi sè se proceda pentru ameliorarea acelei economii.

Ceea-ce privesce starea reuniunii nóstre, raportamu, ca in urm'a apelului facutu s'au in scrisu in decursulu anului 9 membrii pe viétia, 162 membri ordinari si 12 membrii ajutatori. Cu totulu 183 membri.

Cu durere inregistramu tristulu faptu, că amu si perdutu prin mórte in anulu espiratu patru membrii, si anume: a) membrulu pe viétia d-lu Paulu Dunca, consiliariu gub. in pensiune in Sibiiu; b) membrii ordinari d-nii Servianu Popoviciu Barcianu, jude reg. la curtea de apelu, in Sibiiu; Bucuru Cioranu, economu in Resinari si Ioanu Hociota, parochu in Slimnicu.

List'a completa a membriloru urmédia mai josu.

Ratiociniulu si inventariulu averii pe anulu 1888 urmédia mai la vale.

Din acestu ratiociniu se vede, că in anulu trecut au incursu in cass'a reuniunii: taxe de membrii pe viétia, ordinari si ajutatori, daruri, interese dupa capitalele elocate si ajutore suma de . . . . . 890 fl. 88 cr.

Diñ acésta suma

1. S'au elocatu:

a) dreptu capitalu fructiferu taxele dela membrii pe viétia in suma de . 320 fl. — cr.

b) interesele dupa acestu capitalu capitalisate cu . . . . . 8 „ 15 „

c) până la alta dispozițiune și ajutoriulu dela comitatulu Sibiului pentru cumpararea de mașini cu . . . . . 150 „ — „  
 in suma totala de . . . . . 478 fl. 15 cr.

2. S'a investitu in colectiunea de unelte agricole și recuise suma de . . . . . 60 „ 02 „  
 3. S'au acoperitu spesele curente cu . . . . . 107 „ 06 „  
 Sum'a totala cu . . . . . 645 fl. 23 cr.

A remasu deci cu 31 Decemvrie 1888 unu saldo de cassa de . . . . . 245 fl. 65 cr., care suma capitalisându-se, s'a depusu la cass'a de pastrare.

La acestu locu se observa, că comitetulu, in lipsa de dispozițiuni din partea adunării generale, a hotaritu in principiu, că in anulu 1888 taxele dela membrii fundatori și pe viétia se nu se spesedie, ci sè se elocueze la o cassa de pastrare spre fructificare, éra interesele dupa ele, precum și taxele dela membrii ordinari și ajutatori sè se póta spesa, avendu comitetulu se voteze din casu in casu spesele necesare.

Conformu inventariului, averea reuniunii cu 31 Decembre 1888 a fostu 783 fl. 82 cr.

Suma taxeloru de membri restante pentru anulu trecut este 78 fl.

In fine ne luamu voia a aterne și unu proiectu de budgetu pentru anulu 1889.

*Propunere:*

Onorat'a adunare generala se binevoiasca :

1. a luá acestu raportu spre sciintia ;
2. a dá prin sculare espresiune condolentiei pentru membrii reuniunii decedati ;
3. a examina și aproba computulu anului expiratu și a'lu provedea cu absolutoriulu ;
4. a aprobá proiectulu de budgetu pro 1889 ;
5. a aprobá ulterioru pro 1888, precum și pe viitoriu principiile observate de comitetu in anulu 1888 in privinti'a folosirii taxeloru de membrii și altoru venite și in privinti'a administrării averii reuniunii.

Din siedintia comitetului centralu alu reuniunii romane de agricultura din comitatulu Sibiului, ținuta in 29 Ianuarie 1889.

*Eugen Brote,*  
presiedipte.

*Stefan Stroia,*  
secretariu.

**Academi'a romana.**

*Sesiunea generala din anulu 1889.*

Program'a lucrariloru.

1. Raportulu secretariului generalu despre activitatea Academiei in cursulu anului 1888—89.
2. Alegerea comisiunei pentru esaminarea lucrariloru făcute in cursulu anului 1888—89.
3. Alegerea comisiunei financiare pentru cercetarea compturiloru pe anulu 1888—89 și pentru combinarea bugetului pe 1889—90.

4. Decisiune pentru primirea donatiunei domnitiei Alina Stirbei de 200,000 lei. (Art. 7 lit. *z* Statute).

5. Decisiunea pentru primirea și regulamentarea legatului Iacobu de Neuschotz de 20,000 lei (Art. 7 lit. *z* Statute).

6. Decisiune pentru primirea și regulamentarea donatiunei Alesandru Constantinu Bodescu de 5345 lei 60 bani. (Art. 7 lit. *z* Statute).

7. Regulamentarea intrebuintiarei venituriloru din legatulu Ioanu Fetu.

8. Raportulu comisiunei insarcinate cu facerea esplorariloru la Cucuteni.

9. Raportulu comisiunei permanente a biblioteciei.

10. Raportulu comisiunei insarcinate cu cercetarea publicatiuniloru prezentate la concursulu „Marelui premiu Nasturelu“ de 12,000 lei și alu „Premiului Eliade Radulescu“ de 5000 lei, pe 1889.

11. Raportulu comisiunei insarcinate cu cercetarea lucrariloru prezentate la concursulu „Premiulu Lazaru“ pe 1889: „Studiulu vinuriloru in Romani'a“.

12. Raportulu comisiunei financiare asupra compturiloru pe 1888—89.

13. Raportulu comisiunei insarcinate cu esaminarea lucrariloru făcute in anulu 1888—89.

14. Determinarea subiectului, ce este a se pune la concursulu „Premiului Lazaru“ de 5000 lei pentru 1893.

15. Determinarea subiectului, ce este a se pune la concursulu „Premiului Heliade Radulescu“ de 5000 lei pentru 1894.

16. Alegerea de doi membri ai Academiei in sectiunea literara in locul reposatiloru G. M. Fontanin și T. Cipariu.

17. Alegeri de membrii onorari și corespondenti.

18. Cestiunea ortografiei. Scrierea lui *z* mutu finalu.

19. Alegerea comisiunei de 9 membrii pentru cercetarea publicatiuniloru, cari se voru presentá la concursulu „Premiului Nasturelu“ de 4000 lei și la alu „Premiului Lazaru“ de 5000 lei, pentru 1890.

20. Alegerea comisiunei pentru cercetarea lucrariloru, cari se voru presentá la concursulu „Premiului Heliade-Radulescu“ de 5000 lei pe 1890: „Istori'a scóloloru in tierile romane in prim'a jumetate a secolului XIX până la 1864.

21. Alegerea comisiunei pentru cercetarea publicatiuniloru, cari se voru presentá la concursulu „Premiului Asociatiunei Craiovene“ de 1500 lei, pe 1890.

22. Formarea bugetului pentru anulu 1889—90.

23. Alegerea presiedintiloru și vice-presiedintiloru sectiuniloru. (Art. 14 Statute).

24. Alegerea delegatiunei pentru anulu 1889—90.

25. Raportulu secretariului generalu asupra lucrariloru Academiei in acésta sesiune.

## Raportulu secretariului generalu asupra lucrarilor făcute in anulu 1888—89.

Domniloru colegi! Inainte de a ve presenta rela-tiunea anuala despre activitatea desvoltata de Academia dela ultim'a sesiune generala încóce, amu onóre a ve aduce la cunoscentia, cà in cursulu acestui anu Academi'a nóstra a perdutu pe doi dintre membrii sei onorari: *Gheorghe Ioanid* si *Iacobu de Czihack*.

*Gheorghe Ioanid* a incetatu din viatia la 27 No-vembre anulu trecut. Elu a fostu unulu din vechii profesori ai colegiului Sf. Sav'a. Scól'a a fostu cãmpulu de activitate alu vietiei sale. Dintre scrierile publicate de Ioanid cea mai insemnata este „*Dictionariulu elino-romanescu*“ tradusu dupa a lui Scarlat D. Vizantie si tiparitu in dóue volume mari in anii 1864 si 1869.

*Doctorulu Iacobu de Czihack*, nascutu la 2 Ia-nuarie 1800 la Aschaffenburg in Bavari'a, a venitu la 1825 in Moldov'a, unde a fostu profesoru de istori'a naturala la Academi'a din Iasi, medicu-siefu alu militiei Moldovei si protomedicu alu Moldovei. La 1833 a fundatu Societatea de medici si naturalisti, si la 1834 Museulu de istoria naturala din Iasi\*). Erá vice-presiedinte alu Societatii de medici si naturalisti din Iasi, membru alu Societatii de sciintie naturale Senenckenbergica din Frank-furt inca dela anulu 1830, si alu mai multoru alte so-cietati invetiate. Elu a publicatu mai multe lucrari sciin-tifice, dintre cari insemnamu aici urmatóarele:

Florae Moldaviae species ac genera hucusque excursio-nibus explorata ac secundum Linnaei systema ordinata Mns. Maji 1836; in „*Flora*“ bot. Zeitung, Jahrg. XIX. (136). Bd. 2 Beiblätter p. 58—74.

Istori'a naturala întâia óra in limb'a romanésca de doc-torulu medicinei si Cavaler Cihak. Iasi 1837. Opu dedicatu Altetiei Sale Principelui domnitoriu Mihailu Sturdza.

In colaboratiune cu Dr. Iosefu Szabo: Heil- und Nah-rungsmittel, Farbstoffe, Nutz- und Hausgeräthe, welche die Ost-Romanen, Moldauer und Walachen, aus dem Pflanzenreiche gewinnen; in „*Flora*“ (1863).

Manualulu pentru invetiatur'a soldatiloru din compani'a sanitara a óstei Moldo-romane. Iasi 1859.

*Iacobu de Czihack* a fostu unulu dintre acei straini, cari venindu in tíera s'au indentificatu intru tóte cu tre-buintiele ei si au lucratu cu caldura la desvoltarea sciin-tieloru intre Romani. Elu a datu probe de unu patriotismu vrednicu de tóta stim'a si iubirea nóstra. Recunoscëndu-i aceste merite Societatea Academica Romana l'a alesu membru onorariu alu seu la 1872. Imbatrãnindu a pa-rasitu Moldov'a si s'a intorsu la Aschaffenburg, unde si-a petrecutu anii batrãnetiei si a incetatu din viatia in vírsta fórté inaintata la 29 Novembre st. n. anulu trecut.

### I. Siedintiele de peste anu.

Siedintiele septemãnale au fostu ocupate cu diferite cestiu-ni sciintifice si cu cetirea unui insemnatu numeru

\*) Dr. A. Fetu, *Despre incercarile facute pentru des-voltarea sciintieloru naturale in Romania*. Discursu in *Analele Soc. Acad. Tom. V*, p. 2, pag. 83.

de membrii, precum si cu discutiuni asupra intereseloru materiale ale Academiei.

Voiu enumerá in scurtu lucrarile, cari s'au cetitu sau cari au fostu prezentate Academiei, precum si comuni-carile cele mai insemnate ce i s'au facutu.

In siedinti'a dela 13 (25) Maiu membrulu cores-pondentu alu Academiei, dlu Ioanu Calenderu a cetitu unu „*Studiu asupr'a legeru celoru XII Tabule*“.

In siedinti'a dela 4/16 Novembre dlu A. Odobescu a cetitu memoriulu seu despre „*Ornamentele in forma de capu de bou si anume despre rhytonulu de argintu descoperitu la Poroina si aflatu actualmente in Museulu de anticitati din Bucuresci*“.

In aceea-si sedintia colegulu nostru d-lu V. A. Urechia a cetitu unu memoriu despre „*Archimandritulu Vartolomeiu Mazarénulu*“, care in secolulu trecut a desvol-tatu o insemnata activitate literara, remasa pãna astadi cu totul necunoscuta.

In siedintiele din ultimele patru luni, d-lu Urechia a prezentatu o serie de comunicari si memorii asupr'a mai multoru cestiu-ni din istori'a nationala, lucrari pline de interesu si sprijinite pe documente in cea mai mare parte nepublicate pãna acum. Iata lista acestoru co-municari si memorii:

Pe file de ceaslovu (Note istorice manuscrise din anii 1788—1799).

Sigiliulu tírgului Peatra (Judetiulu Némtiului).

Documentu referitoriu la limb'a romana (Hrisovu datu de Mironu Barnovschi Moghila Voevodu la 20 Septembrie 1626).

Documente dintre anii 1769—1800 relative la ocupa-tiunea rusésca a lui Rumiantiov.

Documente nóue din anii 1820—1831; acte oficiale schim-bate intre administrati'a rusésca si Mitropolitulu Moldovei si divanurile tierei.

Despre unele documente autografe ale Mitropolitulu Moldovei Varlaam.

Despre manastirea din Cetatea Némtiului si despre domniti'a Ruxandra, fic'a lui Vasile Lupu.

Despre nesce relatiuni manuscrise asupra invasiunei ru-sesci dinaintea paceri dela Cuciucu-Cainargi.

Despre unu moratoriu datu de Ionitia Sturdza Voda la 1825 Iulie 28 pentru plat'a datoriiiloru vornicului Vasilie Rosetti.

Serie de documente istorice dintre cele mai insemnate din archiv'a Manastirei Némtiului.

Memoriu despre Stefanu Tomsia.

Memoriu despre nóuele documente probãndu inrudirea vornicului Bucioc cu Cantacuzinii si cu Vasile Lupu.

Documente relative la Bogdanu Voevodu tatalu lui Stefanu celu mare.

In siedinti'a dela 9/21 Septembrie Bibliotecariulu Academiei a facutu o relatiune asupra unui documentu autografu scrisu romanesc de Petru Voda Schiopulu la 1586 Maiu 15, documentu care se afla in Archivele Statului la Veneti'a si pe care d-lu Bianu l'a prezentatu in facsimile fotograficu. Totu in aceea-si siedinti'a d-sa a atrasu atentiunea Academiei asupra unoru pretiósé do-cumente din archivulu Imperialu de statu din Vien'a,

documente dela diferitii domni ai Moldovei din secolulu XV, scrise in limb'a slavona si de o deosebita insemnatate.

In lun'a Ianuarie Academi'a a primitu dela d-lu Ioan Bogdan, care se ocupa cu studii slavice, o lucrare asupra documentelor dela Vien'a amintite mai susu. Acestu tineru studiosu si activu a trimisu si o alta lucrare de o insemnatate deosebita, care este descrierea manuscriseloru slavo-romane din bibliotec'a imperiala dela Vien'a.

Academi'a a luat decisiuni cá memoriile prezentate sè se publice in *Anale*; o parte din ele s'au tiparitu si ve sunt cunoscute, iar celelalte se voru tipari in cursulu anului viitoriu.

La 14/26 Octombore s'a prezentatu Academiei unu memoriu alu d-lui Ioanu Otescu asupr'a postulatului lui Euclid. Lucrarea s'a trimisu spre cercetare sectiunei sciintifice.

In ultim'a siedintia ordinara, tinuta la 3/15 Martie, d-lu membru corespondentu St. C. Hepites, a prezentatu spre a se publica in „*Anale*” lucrarea sa: „*Studiu asupra climei Bucuresciloru in anii 1885—88. Partea I.*” Lucrarea s'a trimesu spre cercetare sectiunei sciintifice.

In sedinti'a dela 13/25 Ianuarie d-lu Urechia a comunicatu Academiei descoperirea unei interesante peceti vechi a orasiului Romanu. Pecetea se afla pe unu documentu datu de autoritatea acestui tîrgu la inceputulu secolului XVII si consta dintr'unu capu de lupu avendu imprejuru legenda in limba latina gravata in litere monachale. — Academi'a a esprimat dorinti'a cá acestu documentu dimpreuna cu importantulu seu sigiliu sè se procure in originalu sau in fotografia.

In siedinti'a dela 10/22 Februarie s'a prezentatu Academiei o noua publicatiune despre caletori'a in Chin'a a spatarului Nicolae Milescu, publicatiune facuta in limb'a rusa de d-nii P. A. Sírcu si A. Ivanovski dela St. Petersburg; d-lu Hasdeu a analisatu cuprinsulu acestei publicatiuni si a vorbitu despre gresial'a facuta de unii scriitori, intre cari si d-lu Sírcu, de a crede cá Milescu a fostu grecu de nému.

Cu aceeasi ocasiune d-lu I. Bianu, membru corespondentu, a atrasu atentiunea Academiei asupr'a relatiunilor lui Gheorghe Stefanu Voevodu cu Regele Suediei si a adusu la cunoscintia, cá a mijlocitu cá sè se procure copii de pre documentele privitoare la aceste relatii, cari se voru aflá in arhivele Suedeze.

Colegulu nostru d-lu V. A. Urechia, la 23 Septembore, a vorbitu despre mormintele vechi din biseric'a S-tu Nicolae dela Iasi deschise cu ocasiunea lucrariloru de restaurare. Academi'a a procuratu informatiunile oficiale despre obiectele vechi gasite in aceste morminte.

Voindu a luá si densa parte la serbarea inaugurarei statuei lui Mironu Costinu, marele cronicaru si omu de statu alu Moldovei din secolulu XVII, care s'a ridicatu la Iasi prin staruintiele neobosite ale d-lui V. A. Urechia, Academi'a a insarcinatu pe colegulu nostru d-lu N. Ionescu se o represinte.

## II. Publicatiunile Academiei.

1. Tiparirea volumeloru din *Analele Academiei* a fostu in acestu anu intardiata din caus'a dificultatiloru pe cari le-au intimpinatu mostenitorii reposatului si regretatului nostru tipografu P. Ispirescu in continuarea conducerei atelierului, pe care elu li l'a lasatu mostenire. Acum lucrurile fiindu aduse la buna ordine, speramu cá se va repará in curendu intardiarea causata publicatiuniloru nostre.

*Partea I. din Tomulu X, alu Analeloru*, cuprindu *Partea administrativa si desbaterile anului 1887/8*, este aprópe terminata. In acestu volumu, conformu decisiunei luate in sesiunea trecuta, se tiparesce si *Bibliografia publicatiuniloru periodice române* intocmita de d-lu Alexandru Pop, archivariulu Academiei.

Volumulu acesta fiindu alu diecelea din seri'a *Analeloru* dela transformarea societatii Academice in Academi'a Romana, este utilu si necesariu cá la sfarsitului lui sè se afle unu *Indice alfabeticu* pentru tóte volumele anterióre. Acestu indice s'a facutu intregu de către personalulu cancelariei si in curendu se va tipari.

Din partea II-a a aceluasi tomu diñ *Anale*, s'a tiparitu aprópe intregu volumulu destinatu memoriiloru sectiunei istorice. In volumulu acesta se cuprindu pana acum'a urmatórele memorii:

Didachiile sau predicele mitropolitulu Antimu Ivirénulu, tomulu II. studiu de *P. S. S. Ep. Melchisedec*.

Studiu asupra legeru celoru XII Tabule de *Ioanu Calender*.

Dela Tobolsk pana in China. Note de caletorie de Spatarulu Nicolae Milescu 1675. Traduse dupa unu textu grecu de *G. Sion*.

Archimandritulu Vartolomeiu Mazarénulu (1720—1780). Notitia biografica si bibliografica de *V. A. Urechia*.

Sigiliulu tergului Petrei (Judetiulu Némtiului). Notitia istorica de *V. A. Urechia*.

Pe file de céslovu. Note istorice de *V. A. Urechia*.

Documentu referitoru la limb'a romanésca. Comunicatiune de *V. A. Urechia*.

Documente dintre 1769—1800. Comunicári de *Vasilie A. Urechia*.

Documente relative la anii 1800—1831. Comunicatiuni de *V. A. Urechia*.

2. Din *Istori'a lui Herodotu*, in traducerea premiata a d-lui *D. I. Ghica*, s'au tiparitu in cursulu anului cólele 9—12, ajungendu pana la cap. 107 din cartea I.

3. Colectiunea de *Basme si cantece poporale macedo-romane* adunate de reposatulu nostru colegu Dr. *Obedenaru* este tiparita inca din anulu trecut, inse nu s'a datu publicitatii.

Unu glosaru completu alu texteloru cuprinse in acestu volum este indispensabilu pentru completarea publicatiunei; acestu glosaru fiindu cea dintaiu lucrare de acestu felu asupra dialectulu macedo-romanu, trebue se fia fórte desvoltatu si amenuntitu, dându nu numai list'a cuvinteloru cu sensurile lor, ci si numeróse exemple din cari sè se vada intrebuintiarea diferiteloru cuvinte si forme in propositiune.

D-lu I. Bianu, care a îngrijit facerea publicațiunii, a întocmit acestu glosar; mai este însă necesariu că lucrarea se fia supusa unei minuțioase reviziuni înainte de a se da la tiparu, cea-ce se va face în viitorulu anu academicu.

4. Au remasu a se tipări în cursulu anului viitoriu:

a) Flor'a Dobrogei de d-lu Dr. D. Brândza.

b) Tieranulu Romanu, de d-lu Gr. G. Tocilescu.

c) Catalogulu monumenteloru epigrafice și sculpturale din Museulu de anticități de d-lu Gr. G. Tocilescu.

5. *Psaltirea Scheiana*. — În sesiunea trecuta Academi'a a hotaritu a primí asupr'a budgetului seu cheltuelile, cari sunt necesare pentru publicarea de către d-lu I. Bianu a pretiosului textu romanescu vechiu alu *Psaltirei* cuprinsu din manuscrisulu Nr. 449 provenitu din biblioteca dela Scheia. Tomulu I. alu publicațiunii este terminatu; în elu se cuprinde întregu textulu reprodușu în facsimile fotolitograficu și însoțitu cu transcrierea în litere latine tiparita și asiediată în fati'a pagineloru facsimilate. Lângă această transcriere s'au tiparitu pe marginea pagineloru, variantele, cari resulta din comparațiunea textului cu celu publicatu de Coresi în *Psaltirea* slavo-romana dela 1577. Tomulu alu II-lea, cu care se va termina publicațiunea, este în preparațiune; elu va cuprinde unu studiu paleograficu și ortograficu asupra pretiosului manuscris, o cercetare asupra originii acestei traducerii, adeca asupra originalului de pe care ea s'a făcutu; o grupare sistematică a particularitatilor fonetice și gramaticale a limbei textului și unu glosar alu cuvinteloru întrebuintate în întregu textulu.

6. *Nunt'a la Romani*. — Premiulu Eliade a fostu acordatu în sesiunea trecuta manuscriptului despre *Nunt'a la Romani* prezentatu de d-ra Elen'a Sevastosu. Totu atunci, luandu-se în considerare valoarea și interesulu pre care 'lu avea și unu altu manuscriptu despre același subiectu prezentatu de colegulu nostru d-lu S. Fl. Marianu, i s'a acordatu de Academia o incuragiare.

Amendoue aceste lucrari, avendu a fi publicate de Academia, s'au trimesu autoriloru celu dintâiu spre a fi reveditu și completatu. D-ra E. Sevastosu a supusu întregu manuscrisulu seu unei reviziuni totale și l'a trimesu spre a fi tiparitu. În curendu vomu primí și manuscrisulu d-lui Marianu revizuitu. În acestu modu amendoue se voru putea publicá în cursulu anului viitoriu.

7. Din *Etymologicum Magnum Romaniae* s'a publicatu a 2-a fascióra din Tomulu III. Cu această fascióra, care a fostu anuntiată în sesiunea trecuta, publicațiunea a ajunsu până la cuvintulu *Ariciu*.

Cruda durere care a lovit pe iubitul nostru colegu Hasdeu, pe invetiaturu și agerulu cercetatoru alu bogatiiloru limbei noastre, prin perderea unicei sale fiice de unu talentu estraordinaru și de o erudițiune rară, l'a pus în neputința de a continuá în cursulu acestui anu lucrarea sa pentru întocmirea marelui monumentu pe care elu, dupa Augustulu indemnulu alu M. S. Regelui, a începutu se'lu ridice limbei romanesci.

Speramu că 'i va veni tarie de acolo unde este tota puterea, ca-i va veni mângaiere de acolo unde este

eternulu isvoru de mângaiere pentru cei cari suferu, și astfelu intaritu și mângaiatu va regasi întru sine puteri îndejunsu că se continue marea sa lucrare pentru care Romanii 'i voru binecuvânta memori'a departe în viitoru.

Cu toate acestea și în cursulu acestui anu d-lu Hasdeu a continuatu cu adunarea materialului, remaindu-i prin urmare numai sarcin'a redacțiunii.

8. Aceasi dureroasă cauză a împedicatu pe d-lu Hasdeu se termine Vol. II. alu publicațiunii sale despre *Psaltirea* lui Coresi. Interesantulu programulu alu cuprinsulu acestui volumu l'amu adusu la cunoștința d-vostre în raportulu pe care amu avutu onorea a vi'lu prezenta la începutulu sesiunii trecute. În cursulu anului s'au făcutu pentru această publicațiune mai multe reproduceri din cele mai vechi tipariturile romanesci din secolulu XVI. Speramu că în anulu viitoriu se va tipari întregu volumulu acesta, care va arunca multa lumina asupr'a activității literare a Romaniloru în secolulu XVI.

9. *Schimbulu publicațiuniloru*. — Academi'a a continuatu a respândi publicațiunile sale daruindu-le mai multoru institutiuni, unde ele potu servi la studiile științifice și la respândirea cunoștințeloru, mai alesu între tinerime.

Astfelu publicațiunile noastre au fostu daruite următoareloru institutiuni romanesci de instrucțiune și de cultură:

1—2. Școleloru normale superioare din București și Iasi.

3. Bibliotecii Carolu I. din Buzeu.

4. Bibliotecii s-tei Manastiri Némțiului și Seculu.

5. Reuniunii invetiaturiloru romani din ținutul Reghinului în Transilvani'a.

Academi'a a voitu a lua și dinsa parte la serbarea centenarului alu 8-lea alu Universității din Bologn'a, și a trimesu — spre acestu scopu — publicațiunile sale pentru biblioteca acelei vechi și celebre universitati.

S'au stabilitu noue relațiuni de schimbulu publicațiuniloru cu următoarele institute științifice:

1. Societatea istorică și literară polonă din Parisu.

2. Societatea Carpatică ungara dela Löcse.

3. Universitatea din Giessen.

### III. *Publicațiunile Hurmuzaki și cercetari istorice.*

Din colecțiunea de *Documente istorice* se tiparescu în acestu anu doue volume deodata, cari amendoue se apropie de sfirsitu:

1. *Tomulu II, partea 1*, cuprinde documentele adunate de Eudoxiu Hurmuzaki pentru anii 1451—1575. Din acestu volumu s'au tiparitu până acuma 52 côle cari conțin 385 documente.

2. *Tomulu I, partea 2*, cuprinde documente din anii 1346—1450, adunate și coordonate de către d-lu Nicolau Densusianu. S'au tiparitu până acum 74 côle, cari conțin 475 documente. În acestu volumu se tiparescu și prețioșele documente, în mare parte inedite, cari au fostu procurate din arhivele generale dela Moscva în facsimilele fotografice prin stăruințele colegului nostru d-lu N. Kretzulescu, și între cari se afla vechile trac-tate ale domniloru romani, Munteni și Moldoveni, cu



regii Poloniei; cele scrise in limb'a latina se publica exactu in textulu loru originalu, cele slavone in textulu originalu, insoçitu cu traducere latina si cu bogate note, pe cari le-a făcutu anume pentru acésta publicatiune invetiatalu slavistu d-lu E. Kaluzniacki, profesor la Universitatea din Cernauti.

3. Cercetarea si decopiarea documentelor istorice in Archivele de statu dela Veneti'a se continua prin d-lu Cechetti, directorulu, acestoru bogate archive. Dupa aretarile d-lui Cechetti in scurtu timp se va termina tota lucrarea, si atunci vomu avea o explorare completa a tuturor documentelor privitoare la istori'a noastră, cari se afla in aceste archive. Academi'a a adunatu prin explorarea loru unu bogatu si pretiosu tesauru de documente, cari complet éza colectiunea strinsa de nemuritorulu Eudoxiu Hurmuzaki.

4. In bibliotec'a St. Marcu si in alte colectiuni din Veneti'a se facu de asemenea cele din urma cercetari de documente privitoare la Romani prin d-lu C. Soranzo.

5. In archivele de statu dela Florenti'a se afla numeroase documente privitoare la Romani. Delegatiunea, dorindu a se face si acolo o explorare completa pentru istori'a noastră, s'a adresatu la d-lu prof. Paoli dela Florenti'a, fostu directoru alu archivelor p'ana acum doi ani. D-sa a binevoitu a luá asupra'si insarcinarea de a dirige cercetarile si de a face sè se decopieze pentru Academia toate documentele privitoare la Romani. Avemu sperantia cà prin aceste cercetari se va imbogati colectiunea Academiei cu multe si pretioase documente.

6. Sunt forte cunoscute relatiunile pe cari marele Hetmanu alu Poloniei Ioanu Zamoyski le-a avutu cu tierile romanesci; se scie cà elu a făcutu resboiu in Moldov'a in contr'a lui Mihaiu Voda Vitezulu, cà a pusu si sustinutu cu puterile sale pe Eremi'a Moghila la tronulu Moldovei si pe Simeonu Moghila la alu Munteniei. P'ana acum inse documentele lui Ioanu Zamoyski nu s'au publicatu. Pentru istori'a noastră, si in specialu pentru deceniulu din urma alu secolulu XVI si pentru celu dint'au din secolulu urmatoru XVII, sunt de o insemnatate capitala, càci prin ele se va aruncá o mare lumina asupra epocii lui Mihaiu Voda Vitezulu si a domnilor din némulu Movilestiloru. Bibliotecarul Academiei a obtinutu permisiunea de a se copia pentru noi toate documentele lui Ioanu Zamoyski privitoare la istori'a noastră nationala. Delegatiunea a datu spre acestu scopu autorizatiunea sa, pentru cà cheltuelile ce se voru face cu cercetarea documentelor si facerea copiiloru se fia purtate de fondulu publicatiuniloru Hurmuzaki. Colectiunea noastră se va imbogati printr'acésta cu o forte pretioasa serie noua de documente, cari voru contribui multu la luminarea gloriosei epocii a lui Mihaiu Vitezulu.

7. Pre langa cele 20 caiete de câte 10 pagine de documente copiate din archivele Ministeriului afacerilor straine din Parisu, pe cari le-a prezentatu d-lu A. Odobescu la inceputulu sesiunii trecute, d-sa a mai adausu la acésta colectiune inca alte 10 caiete. Indata ce se va procurá cantitatea de copii indestulatore din acésta serie de documente, se voru tipari, spre a se termina

alu III-lea volumu din suplementulu la colectiunea Hurmuzaki.

8. D-lu profesor G. Gelcich dela Ragusa continua cu cercetarea si copierea documentelor din archivele ragusane, cari privescu istori'a Romaniloru.

9. Colectiunea de documente istorice Hurmuzaki are astadi 14 volume tiparite, in cari se cuprindu 7738 documente, precum se vede din urmatoarea tabela:

Volumul	Anii	Cóle tiparite	Docu-mente	Adunate de Hurmuzaki	Adause de Academie.
I. p. 1.	1199—1345	92	553	—	553
I. p. 2.	1346—1450	74	475	—	475 (sub presa)
II. p. 1.	1451—1575	52	385	385	— " "
III. p. 1.	1576—1599	79	443	341	102
III. p. 2.	1576—1600	76	563	—	563
IV. p. 1.	1600—1649	93	629	629	—
IV. p. 2.	1576—1650	91	732	—	732
V. p. 1.	1650—1699	72	362	362	—
V. p. 2.	1650—1699	54	475	—	475
VI.	1700—1750	90	355	355	—
VII.	1750—1818	76	308	308	—
Suplem. I.	1518—1780	135	1414	—	1414
II.	1781—1814	101	988	—	988
III. fasc. 1.	1709—1812	50	56	—	56
Volume 14.		1135	7738	2380	5438

10. In depositulu Academiei se mai afla urmatoarele serii de documente adunate si gata de tipariu pentru a completa colectiunea Hurmuzaki:

Documente adunate, coordonate si adnotate de d-lu N. Densusianu pentru anii 1200—1575,

Documente copiate din archivele de statu din Veneti'a, mai alesu din anii 1500—1750,

Documente procurate din colectiuni polone privitoare mai cu séma la anii 1500—1700.

#### IV. Donatiuni, legate si fonduri.

In decursulu acestui anu averea Academiei s'a maritu in modu considerabilu prin noue donatiuni.

1. Principal'a donatiune ce avemu de inregistratu este aceea de 200 000 lei facuta de *Princesa Alina Stirbei*. La liberalitatile sale anteriore pentru alte institute de cultura, Domni'a-S'a vine acum si si léga numele de acela alu Academiei, nu numai prin insemnatatea materiala a donatiunii sale, ci totu odata prin dispositiunile bine chibzuite, cari o regulamentéza. S'au facutu demersurile necesare la guvern, pentru cà Academi'a se fia autorizata a primi acésta donatiune, si dimpreuna cu votulu d-vóstre, care va aprobá decisiunile luate de Academia in siedinti'a ei din 24 Februarie si de delegatiune, veti binevoi a exprima in modu solemn. Princesei Stirbei eterna recunoscintia a acestui inaltu institutu de cultura pentru generosulu si patrioticulu actu ce a desavarsitu.

Iata actulu de donatiune in intregulu seu:

„Actu de donatiune.

„Dorindu a da unei parti din averea mea o intrebuintiare folositoare natiunii, m'amu decisu se facu Academiei Romane o donatiune de doué-sute mié lei.

„Facu acestu actu in credinti'a ce amu cà Academi'a va fi totudéun'a purtatorea desvoltarei morale si

intelectuale a poporului românesc. Amu crediutu că e bine se dau acestei donatiuni o destinațiune mai alesu istorica, fiindu-ca cunoscinti'a esacta si amanunta a istoriei nationale este fundamentulu adeveratului patriotismu, care pricepèndu binele si progresulu sevàrsitu, relele si nevoile suferite, arata cetatiènnulu calea ce trebuie se urmeze cu incredere si cu sigurantiã. Dar amu crediutu, că pentru a intari din ce in ce mai multu cultulu binelnu, capitalulu ce daruiescu pòte servi totu odata din timpu in timpu a incuragea lucrari menite a radica simtiemintele morale si crestinesci ale poporului, precum si scrieri avendu de scopu a desvoltã mintea, inteligenti'a, judecat'a si inim'a tinerimeii.

„Facu acestu actu insufeșita de dorintiã, că Romani'a se'si asigure viitorulu, obicnuindu-se cetatiènnii a faptu numai cele placute lui Dumnedieu, a remanea totdeun'a pe calea virtutiei si a'si indepliní necontentitu cu sãntienie si cu tarie datorile către patria.

„Decidu deci urmatòrele :

„1. Facu Academiei Romane donatiunea capitalulu de doze-sute mií lei prin depunere la Cass'a de consemnatiuni, depuneri si economii a un'a suta mií lei in renta perpetua a statulu 5% si un'a suta mií lei in renta amortisabila a statulu 5% si prin predarea in mànila autoritatii legale a Academiei a recipisei acelei casse sub Nr. 89,717.

„2. Acestu capitalu va face parte din averea Academiei, va purtã denumirea de „Fondulu Princes'a Alin'a Stirbei“, va fi asediatu totdeun'a in efecte publice ale statulu romanu, va remanea in veci neatinsu si se va administra de autoritate legala a Academiei.

„Imi rezervu inse, pe cãtu timpu voiu trai, de a me folosi eu de venitul anualu alu acestui capitalu, adeca de cupònele de dobãndi scadiute ale efecteloru mentionate mai susu, cari mi se voru remite in fia-care semestru la scadenti'a loru de cancelari'a Academiei. Imi mai rezervu că cumperarea de efecte noue in locul efecteloru ce voru esí la sorti in cursulu aniloru, sè se faca cu participarea mea. Indata dupã mórtea mea inse, aceste rezerve incetèza cu desavãrsire, si Academi'a va intra immediatu in folosinti'a venitului acestei donatiuni.

„3. Venitul anualu ce acestu capitalu va produce prin procentele lui dupã mórtea mea, se va intrebuintia in modulu hotaritu prin acèsta donatiune si nu va putea capetã o alta destinațiune.

„Academi'a are insè dreptulu a face prelevarile sale asupra acestui venitu, fãra că ele se pòta vre-o data trece peste norm'a actuala, adeca peste 15 procente ale venitului.

„4. Venitul capitalulu mentionatu, dupa-ce se voru scòte din elu prelevarile Academiei, se va intrebuintia in modulu urmatoru :

„a) Trei ani de-a rendulu venitul se va intrebuintia pentru publicatiunea de documente de ori-ce natura, privitòre la istori'a Romaniloru.

„Acèsta publicatiune se va face dupã tòte cerintiele artei diplomatice.

„Sum'a cu care se voru remunerã acei invetiati, cari voru lucrã sub autoritateã Academiei la acèsta publicatiune, nu va trece peste 2500 lei anualu si se va platí proporționalu dupa colile ce voru esí dela tipariu, astfelu că d. e. venitul fiindu de 10,000 lei, tipografiã cerendu pentru o suta coli o plata de 7500 lei, remuneratiunea còlei va fi de 25 lei luati din cei 2500 le destinați pentru acestu scopu.

„b) La fia-care alu patruea anu dintr'unu ciclu de 12 ani, venitul se va intrebuintia, in intregulu seu, pentru a se premia si a se tipari cea mai buna scriere romanésca privitòre la istori'a nationala, la religi'a si morala crestinesca, la usulu scolariloru din scolile primare sau secundare. Scrierea va trebui se aiba unu minimum de 30 còle de tipariu garmondu. Ea se va tipari in un'a mie exemplare, cari voru apartineã autorulu, fiindu acèsta datoru a depune gratis la Academia 200 exemplare.

„5. Premiile se voru decerne de Academia conformu cu statutele ei constitutive.

„Publicatiunile mentionate voru purtã titlulu „Publicatiunile fondulu princesa Alin'a Stirbei“.

„6. Venitul celoru trei ani ai publicatiunii de documente va trebui cheltuitu pe deplinu in fia-care auu, astfelu că anualu se easa la lumina cãte unu volumu.

„Venitul anulu de premiu, care prin neacordarea premiulu va remanea neatinsu, va mari fondulu generalu alu donatiunii, dupa-ce se voru fi intrebuintiatu 20 procente din elu pentru achisitiuni de documente istorice pentru Academia.

„7. Inceputulu ciclulu de premii va incepe trei ani dupã mórtea mea cu o buna carte de lectura pentru scolile secundare. Acèsta carte va cuprinde in intai'a parte descrițiuni ale naturei si ale puteriloru naturei, si in a dou'a parte naratiuni despre evenimente istorice insemnate si despre viati'a barbatiloru celoru mari ai natiunii romane sau a altoru popòre. Descrițiuni sau naratiunile voru fi sau bucati originale sau traducițiuni bine facute. In totu casulu alegerea se va face din totu ce literatur'a romanésca sau streina posede mai clasicu si va avea in vedere desvoltarea iubirei naturei si a simtieminteloru patriotice si virtuòse.

„Ciclulu va urmã dupã trei alti ani cu o scriere despre principiile morale si crestinesci, de care trebuie sè se conduca parinti in educatiunea copiiloru lor. Acèsta scriere va aratã in modu metodicu legile morale, care trebuie sè conduca pe omu in viatia, si mijlòcele ce trebuie intrebuintiate de parinti si de crescatori, pentru că germenii cerintelor morale se fia desvoltati si intariti treptatu in inim'a copiiloru si a tinerimeii, pentru că vointi'a acestora se fia indrumata cu constantia spre totu ce este bunu si virtuosu, precum si spre indeplinirea datoriloru multiple ale omulu, in fine pentru că copii si tinerimea se fia de timpuriu astfelu condusi, că germenii celoru bune se nu fia slabiti intr'insii, ér germenii celoru rele se nu fia oplositi si incuragiati.

„In fine intaiulu ciclu de 12 ani se va termina dupã alti trei ani cu istori'a Romaniei dela fundarea



Daciei până la finele secolului prezentu pentru usulu si intarirea simtiemintelor patriotice a tuturor cetatieniloru. In acésta istoria trebuie se reiasa firulu conducatoriu alu desvoltarii statului romanu, greutatile ce poporulu a avutu de invinsu, suferintiele ce a induratu, efecte infricosiate ale dominatiuniloru streine, luptele ce elu a purtatu pentru a sustiné nationalitatea sa neatinsa, redesteptarea némului romanescu, dovedita prin luptele eroice interne si esterne sustinute mai alesu dela inceputulu secolului, incununata prin independenti'a redobândita si regatulu inaltiatu de virtutea romanésca insasi, asigurata pentru vecie, precum va da Dumnedieu, prin succesele si progresele ce poporulu va desavèrsi neincetatu.

„In ciclurile urmatóre de 12 ani Academi'a va fixa temele ce voru fi a se tratá mentinèndu-se inse totdeun'a in intentiunile exprimate de mine la articolele 4 si 7 ale presentului actu.

„Rogu pe Academi'a Romana se primésca acésta donatiune si se o desvólte in cursulu aniloru cu aceeași iubire pentru marirea si intarirea patriei, cu care eu insumi o constituiescu.

„Data in Bucuresci in 22 Februarie st. v. anulu un'a-mie-optu-sute-optu-dieci si noue“.

2. Reposatulu *Iacobu de Neuschotz*, bancheru din Iasi, a lasatu Academiei prin testamentu sum'a de 20,000 lei in bilete de banca. Donatorulu a dispusu in testamentulu seu cá :

„Acestu capitalu va face parte din fondurile Academiiei. Veniturile lui voru fi prevediute in budgetulu anualu alu Academiei si se voru afectá pentru premii „autoriloru de opere ce, dupa aprecierea Academiei, se „voru admite cá bune si folositoare“.

3. D-lu *Alexandru Constantinu Bodescu*, consiliariu alu Curtiei Imperiale, curatoru onorificu alu gimnasiului din Chisinau si comandoru alu mai multoru ordine, locuindu in orasiulu Balti in Basarabia, a facutu Academiei o donatiune de 2,000 ruble in hârtie, pentru cari s'a realizatu sum'a de lei 5,345 bani 60. D-lu Bodescu, facèndu Academiei acésta donatiune, ia lasatu de plina libertate pentru a hotari intrebuintiarea ei.

Delegatiunea, in conformitate cu Art. 85 al. 3 din Regulamentulu Academiei a decisu a se primi donatiunea Princesei Alina Stirbei, legatulu Neuschotz si donatiunea Bodescu. In urm'a acestoru decisiuni s'a obtinutu autorisarea regala ceruta de lege, s'au primitu sumele daruite si s'au capitalisatu in efecte publice. Remane acum cá Academi'a, conformu dispositiunei din Art. 7 lit. n din statute, se dea aprobarea sa definitiva asupra primirei legatului si donatiuniloru, cari i s'au facutu si se regulenteze intrebuintiarea legatului Neuschotz si a donatiunei Bodescu.

4. Succesiunea *Ioanu Fetu*, a fostu pre deplinu regulata in urm'a decisiuniloru luate de Academia in sesiunea trecuta. Legatele speciale, a càroru executare cadea in sarcin'a Academiei cá legatara universalá, au fostu date la destinatiunile indicate prin testamentu. Delegatiunea a luat cuvenitele mesuri spre a se vinde sau a se inchiria mór'a cu vaporu, care reprezinta o insem-

nata parte din valórea totala a legatului Fetu si care de mai multi ani stá in nelucrare.

5. S'a regulatu de asemenea definitivu succesiunea reposatului Dr. *Obedenariu*. Actiunea judecatorésca, care se intentase pentru anularea testamentului, n'a ajunsu la nici unu rezultat. Inalt'a Curte de Casatie a recunoscutu validitatea testamentului si astfelu succesiunea a remasu asia cum reposatulu nostru colegu a voit'o prin testamentulu seu. Validitatea testamentului, si prin urmare drepturile Academiei, au fostu aperate inaintea Inaltei Curti de către d-lu avocatulu Vasile Bratianu, care a binevoitu a luá gratis asupra'si acésta sarcina.

#### V. Colectiunile sciintifice.

In fia-care anu colectiunile Academiei facu unu progresu statornicu; ele crescú neincetatu si devinu unu tesauru din ce in ce mai pretiosu pentru studiile sciintifice si mai alesu pentru studiulu istoriei politice si literarie a Romaniloru. Cu câtu importanti'a colectiuniloru cresce, cu atâtu cresce si numerulu acelor'a cari vinu se le cerceteze si se facu cu ajutoriulu loru studii din diferite ramuri ale sciintiei. Putemu privi cu o deosebita multumire la progresulu insemnatu facutu in acésta privintia. Prin staruintie indelungate si prin insemnate sacrificii colectiunile Academiei au ajunsu astadi a fi cele mai pretioase din tóta tíer'a. Crescerea lor si importanti'a, la care au ajunsu, reclama sacrificii si mai mari pentru a fi bine instalate si bine organizate si pentru cá se póta câtu mai multu contribuí la scopulu pentru care sunt facute, de a putea fi adeca cu inlesnire puse la dispositiunea tuturoru acelorá, cari ar' fi doritori de a lucrá in câmpulu sciintiei. Se speramu neincetatu, cá puçinu mai avemu de asteptatu până se vedemu Academi'a si colectiunile sale instalate bine si definitivu intr'unu localu potrivit cu bogati'a si cu insemnatatea lor.

Comisiunea bibliotecii ve va da amenuştele pentru crescerea colectiuniloru in anulu trecut.

#### VI. Concursurile.

In acésta sesiune Academi'a are a dá urmatórele doue premii pentru publicatiuni facute in anii trecuti:

1. *Marele Premiu Nasturelu* de 12,000 lei, destinatulu acelei càrti romanesci cu conţinutu de orice natura, care se va judeca mai meritoria dintre cele publicate in anii 1885—1888.

2. *Premiulu Statul. Eliade-Radulescu* de 5,000 lei, care este a se dá càrtiei romanesci cu conţinutu literaru, care se va judeca mai meritoria intre cele publicate in anii 1887 si 1888.

La concursurile acestoru doue premii s'au prezentatu urmatórele publicatiuni:

##### a) Pentru Marele Premiu-Nasturelu:

1. *A. D. Xenopolu*, Istori'a Romaniloru din Daci'a Traiana. Vol. I. Iasi 1888.

2. *A. I. Odobescu*, Scrieri literare si istorice. Vol. I—III, Bucuresci 1887.

NB. d-lu Odobescu a trimesu pre lângá acésta pulicatiune si: „Atheneulu Romanu si cladirile antice cu dom circularu.“ Bucuresci 1888.

b) Pentru Premiulu *Eliade-Radulescu* :

3. A. Philippide, Introducere in istori'a limbei si literaturii romane. Iasi 1888.

b) Fără indicatiune speciala:

4. C. de Stamati-Ciurea, Opuri dramatice, Tom. I. Cernauti 1888.

5. St. G. Carpen, Unu sistemu de invetiamentu romanescu. Bucuresci 1888.

6. Dr. I. C. Dragescu, Igien'a si medicin'a poporana. Constanti'a 1888.

7. N. Mihaescu, Frumós'a Valentina. Poema 1888.

8. D. Zamfirescu, Novele. Bucuresci 1888.

9. Elen'a D. O. Sevastosu, Caletorie in Tiar'a Romanésca. Iasi 1888.

10. G. Sionu, Suvenire contimpurane. Bucuresci 1888.

11. Th. D. Sperantia, Anecdote populare. Bucuresci 1888.

12. T. Fràncu si G. Candrea, Romanii din muntii apuseni (Motii). Bucuresci 1888.

13. D. Iancovici, Reforma agrara. Braila 1888.

14. P. S. Aurelianu, Elemente de economie politica. Bucuresci 1888.

15. P. S. Aurelianu, Exploatarea mosieloru prin meteiagi. Bucuresci 1888.

16. M. M. Draghicénu, Mehedintii, Studii geologice, tehnice si agronomice. Bucuresci 1885.

17. I. P. Florantinu, Horea, Romanu originalu. Iasi 1885.

18. " Estetica. Partea II. Iasi 1887.

19. " Gradin'a de copiii. Ed. II. Iasi 1887.

20. " Metodu nou de Abecedar. Iasi 1888.

21. " Metoda nóua de a inveti'a aritmetica. Editiunea II. Iasi 1887.

22. I. P. Florantinu, Metoda nóua de a inveti'a desemnulu. Editiunea II. Iasi 1887.

23. I. P. Florantinu, Aritmetic'a elementara, Partea IV. Iasi 1888.

24. I. P. Florantinu, Recreatiuni fröebiliane. Iasi 1888.

3. La concursulu *Premiului statului Lazaru*, de 5,000 lei, pentru acestu anu a fostu publicatu cá subiectu: *Studiulu vinuriloru din Romani'a din punctulu de vedere economicu si alu compositiunei loru chimice*. Nici o lucrare nu s'a prezentatu in manuscrisu, in conditiunile aratate prin publicatiunea Academiei; s'a prezentatu inse urmatórea carte tiparita: *I. Popp*, *Tratatu vinicolu*, Bucuresci 1888.

Tóte publicatiunile prezentate in terminulu regulamentaru la concursurile acestoru trei premii s'au trimisu comisiuniloru, cari au fostu alese in sesiunea generala trecuta si insarcinate cu studierea loru.

Secretarulu generalu:

*D. Sturdza.*

## Dela adunarea generală a bancei „Albina“ din 29 Martiu n. 1889.

### *Onorabila adunare generala!*

Cu unu casu tristu suntem necesitati se incepemu raportulu nostru despre anulu espiratu.

Unulu dintre stêlpzii cei mai puternici ai acestui institutu, aceea figura simpatica, carea de ani 14 incóce la tóte adunarile generale ve saluta din scaunulu presidialu, ilustrulu barbatu, d-lu consiliariu aulicu *Iacobu Bolog'a*, la 30 Maiu 1888 a incetatu din viatia.

Pe decedatulu 'lu deplângemu nu numai cá pe unu barbatu integru, carele, cá puçini muritori, a avutu fericirea de a-si sci cástigá stim'a si increderea binemeritata a tuturoru cunoscutiloru sei, dar si cá pe unulu din fundatorii acestui institutu, carele dela constituirea consiliulu de directiune in continuu a fostu unulu din cei mai valorosi membrii ai aceleuia, si cá atare dela inceputu pâna la 30 Iuliu 1874 a substituitu pe presedintele, ér' dela acésta di pâna in ór'a mortii sale a fostu insusi presedintele consiliulu, pe carele spre multumirea tuturoru l'a condusu cu intielepçiune si cu tactu, lucrându cu totu zelulu la prosperarea institutulu, carele erá mândri'a lui.

Consiliulu de directiune, si-a ținutu de a sa sânta datorintia a dá espresiune durerei sale din acelu incidentu regretabilu, intr'unu modu demnu de memori'a decedatulu, dispunendu intre altele: ca inmormentarea se i-se faca pe spesele institutulu, ceea-ce inse famili'a reposatulu n'a primitu, rezervându-si pentru sine aceea onóre, — apoi cá se i-se procure portretulu in oleu pentru sal'a de siedintie, ceea-ce se afla in lucrare.

Credemu deci, cá suntemu si interpretii simtiemintelor D-vóstre cându ve rugamu: se binevoiti a da espresiune la procesulu verbalu viului regretu ce cu totii 'lu simtimu pentru durerós'a perdere a decedatulu, si cá aprobatu dispositiunile luate in consiliulu de directiune din acestu tristu incidentu.

Prin hârti'a sa din 21 Ianuariu a. c. Domnulu Gligoru Matei, érasu unu membru vechiu alu directiunei, inca a abdicatu de postulu seu, din motivulu cá in urm'a etatii sale inaintate ia slabitu vederea.

Doue locuri au devenitu deci vacante in consiliulu de directiune, in modu extraordinariu, dela adunarea generala precedenta incóce, pe cari directiunea in puterea §-lui 37 din statute le-a indeplinitu in modu provisoriu prin substituirea dloru Dr. Ioanu Mog'a si Leontinu Simonescu; in adunarea presenta inse veti binevoí D-vóstre a le intregí prin alegere definitiva.

Acestea premise, trecemu la operatiunile institutulu.

Desi nu se póte afirma, cá cris'a generala economica ar' fi incetatu cu totulu in anulu espiratu, precum n'au incetatu in pârtile acestea nici miseri'a comerciala si industriala, urmata din resboiulu vamalu cu statulu vecinu Romani'a, afacerile nóstre totusi s'au desvoltatu

in modu imbucuratoriu si amu realizatu unu profitu curatu cu fl. 7000 mai mare decâtu in anulu precedentu, desí amu redusu interesele in modu considerabilu mai la toti ramiu de operatiuni.

Mai la vale urmédia tabloulu completu alu operatiuniloru institutului, din carele ve puteti convinge despre progresulu obținutu specialu la fia-care ramu; — cu satisfactiune ve atragemu inse si la acestu locu atentiunea, asupra depuneriloru spre fructificare, cari au ajunsu la considerabil'a suma de aprópe *trei milioane*, si a crescutu in anulu espiratu cu fl. 379,000.

Unu succesu acesta aici, unde mai existu numeróse alte institute de bani, vechi si bine consolidate, cari totu acelea interese dau deponentiloru cari le damu si noi, — carele trebue se ne umpla de multumire pe toti, càci este dovad'a cea mai eclantanta despre reputatiunea, de carea se bucura institutul nostru la publiculu mare, este fructulu increderei eluptate cu munca neintrerupta si cu soliditatea nóstra recunoscuta de totii factorii competenti, carea ne vomu nesuí se o susținemu si meritamu si in viitoriu.

Misicarea operatiuniloru nóstre este urmatórea :

**Depunerile :**

Cu finea anului 1887 erau la institutu . . . . .	3081	depuneri in suma de fl.	2.485,513	„	82	cr.
in decursulu anului 1888 s'au mai facutu . . . . .	1416	„	2.306,040	„	76	„
deci starea totala a fostu de . . . . .	4497	„	4.791,554	„	58	„
din aceste s'au ridicatu . . . . .	973	„	1.927,156	„	62	„
remànendu starea loru cu 31 Decembre 1888 de . . . . .	3524	„	2.864,397	„	96	„
cu fl. 378,884 „ 14 cr. mai multu decâtu in anulu trecut.						

**Escomptulu de cambie :**

Starea portofoiului cu finea anului 1887 erá de . . . . .	7508	cambii in valóre de fl.	1.774,281	„	22	cr.
in decursulu anului s'au mai escomptatu . . . . .	23199	„	5.921,879	„	75	„
Starea totala a portofoiului au fostu prin urmare de . . . . .	30707	„	7.696,160	„	97	„
din aceste s'au rescumperatu in decursulu anului . . . . .	20783	„	5.586,683	„	75	„
remanendu starea portofoiului cu finea anului 1888 de . . . . .	9924	„	2.109,477	„	22	„
fatia de anulu trecut u o crestere de fl. 335,196 „ — cr.						

Sum'a dubióseloru amortisate in bilantiu din portofoiulu de cambie este de fl. 3768 „ 36 cr.

**Creditulu hipotecariu :**

Imprumuturile pe hipotece au statu la finea anului 1887 din . . . . .	1540	obligatiuni in suma de fl.	1.086,938	„	15	cr.
in anulu 1888 s'au mai acordatu . . . . .	430	„	179,300	„	—	„
a resultatu prin urmare unu totalu de . . . . .	1970	„	1.266,238	„	15	cr.
in decursulu anului s'au achitatu . . . . .	107	„	175,290	„	77	„
si au remasu cu 31 Decembre 1888 . . . . .	1863	„	1.090,947	„	38	cr.
o crestere de fl. 4009 „ 23 cr. fatia de anulu trecut.						

Aceste pretensiuni sunt asigurate prin hipotece de unu arealu preste totu de 68,422 jugere, 1486 orgii  in valóre de fl. 5.109,000 „ — cr. fiindu cuprinse aici si edificiele.

**Scrisuri fonciare de 5% :**

Cu 31 Decembre 1887 au fostu in circulatiune in valóre de . . . . .	fl.	135,000	„	—	cr.
in decursulu anului s'au mai emis „ „ „ „ „ . . . . .	„	75,000	„	—	„
starea cu 31 Decembre 1888 . . . . .	fl.	210,000	„	—	cr.

**Scrisuri fonciare de 6% (sistate) :**

Cu 31 Decembre 1887 au fostu in circulatiune in valóre de . . . . .	fl.	916,900	„	—	cr.
din care s'au sortatu . . . . .	„	55,600	„	—	„
remàn u prin urmare cu 31 Decembre 1888 in circulatiune . . . . .	fl.	861,300	„	—	cr.

**Credite ficse (sistate) :**

Au statu cu finea anului 1887 din . . . . .	338	imprumuturi in suma de fl.	94,424	„	60	cr.
din aceste s'au rescumperatu . . . . .	31	„	8,176	„	20	„
remànendu cu 31 Decembre 1888 . . . . .	307	„	86,248	„	40	cr.
in comparatiune cu anulu trecut u o scadere de fl. 8176 „ 20 cr.						

**Credite cambiale cu acoperire hipotecara:**

Starea cu finea anului 1887 a fostu de . . . . .	37	imprumuturi in suma de fl.	191,472	„	43	cr.
in decursulu anului s'au mai acordatu . . . . .	79	„	„	„	„	„
Deci starea totala a fostu . . . . .	116	„	„	„	„	„
din aceste s'au replatitu . . . . .	1	„	„	„	„	„
remanendu starea loru cu 31 Decembre 1888 . . . . .	115	„	„	„	„	„
fatia de anulu trecutu o crestere de fl. 104,290 „ — cr.						

**Imprumuturi pe efecte:**

Starea cu 31 Decembre 1887 a fostu de . . . . .	197	imprumuturi de fl.	69,650	„	40	cr.
in decursulu anului s'au mai datu . . . . .	153	„	„	„	„	„
resultandu unu totalu de . . . . .	350	„	„	„	„	„
din cari s'au achitatu . . . . .	143	„	„	„	„	„
remanandu la finea anului 1888 . . . . .	207	„	„	„	„	„
fatia de anulu trecutu o crestere de fl. 22,649 „ 95 cr.						

**Credite de cont-curentu:**

Starea a acestui ramu a fostu cu finea anului 1887 de . . . . .	23	imprumuturi in suma de fl.	107,874	„	05	cr.
in decursulu anului 1888 s'au mai acordatu . . . . .	17	„	„	„	„	„
facandu-se totalu de . . . . .	40	„	„	„	„	„
din care s'au restituitu . . . . .	7	„	„	„	„	„
remanendu cu finea anului 1888 . . . . .	33	„	„	„	„	„
o crestere de fl. 9806 „ 48 cr. fatia de anulu trecutu.						

**Imprumuturi pe produse:**

Starea cu finea lui Decembre 1887 a fostu . . . . .	15	imprumuturi in suma de fl.	25,804	„	47	cr.
in decursulu anului s'au mai acordatu . . . . .	26	„	„	„	„	„
totalulu . . . . .	41	„	„	„	„	„
din aceste s'au respunsu . . . . .	19	„	„	„	„	„
remanandu cu 31 Decembre 1888 . . . . .	22	„	„	„	„	„
o crestere fatia de anulu trecutu de fl. 1828 „ 92 cr.						

**Moneta:**

Starea cu 31 Decembre 1887 au fostu . . . . .	fl.	4,144	„	93	cr.
in decursulu anului s'au mai cumperatu de . . . . .	„	84,667	„	90	„
totalulu . . . . .	fl.	88,812	„	83	„
din aceste s'au vendutu . . . . .	„	88,110	„	01	„
si au remasu cu 31 Decembre 1888 . . . . .	fl.	702	„	82	cr.

**Miscarea cassei in decursulu anului 1888:**

Intrate, la centrala fl. 6.264,489 „ 86 cr.	} sum'a intrateloru . . . . .	fl.	9.747,358	„	18	cr.
„ „ sucursala „ 3.482,868 „ 32 cr.						
Esitate, la centrala fl. 6.258,902 „ 24 cr.	} sum'a esiteloru . . . . .	fl.	9.731,950	„	73	cr.
„ „ sucursala „ 3.473,048 „ 49 „						
Totalulu . . . . .		fl.	19.479,308	„	91	cr.

cu fl. 4.147,719 „ 76 cr. mai multu cá anulu trecutu.

Din Bilantiulu generalu alu anului 1888 resulta cá:

Sum'a activeloru institutulu este cu fl. 478,375 „ 47 cr., ér' sum'a venitulu brutu cu fl. 16,045 „ 59 cr., mai mare ca in anulu premergatoriu.

Subtragandu din venitulu brutu alu anului de . . . . .	fl.	307,918	„	62	cr.
totalulu esiriloru cu . . . . .	„	257,854	„	19	„
resulta unu profitu curatu alu anului de . . . . .	fl.	50,064	„	43	cr.

cu fl. 6843 „ — cr., mai mare cá in anulu trecutu.

In sensulu §-lui 36 din statute se considera de iesiti din consiliulu de directiune domnii Elia Macellariu si P. Nemesiu  
Veti binevoi deci a indepliní prin alegere 4 posturi vacante.

Cei ce vor deveni alesi in loculu Dloru Elia Macellariu si Petru Nemesiu vor obtínea mandatu cu durata d  
6 ani, mandatulu celui ce se va alege in loculu d-lui Iacobi Bolog'a va espira in anulu 1894, ér' alu celui ce se va alege  
in loculu d-lui Gligoru Mateiu in 1891.

Profitulu curatu de . . . . .	fl. 50,064 „ 43 c
propunemu conformu §-lui 62 din statute, se binevoiti alu distribui in modulu urmatoriu:	
1. 5%o dividenda dupa capitalulu socialu de fl. 300,000 „ — cr. . . . .	„ 15,000 „ — „
2. Restulu de . . . . .	fl. 35,064 „ 43 c
sè se imparta cum urmeza:	
a) 15%o la fondulu de reserva (§. 62 a) (maximulu statutar) . . . . .	fl. 5,260 „ 03 cr.
b) 10%o tantiema pentru membrii consil. de directiune (§. 62 b) . . . . .	„ 3,506 „ 40 „
c) 2%o tantiema pentru directorulu esecutivu (§. 62 c) . . . . .	„ 701 „ 28 „
d) 1%o tantiema pentru dirigentulu filialei din Brasiovu (§. 62 c) . . . . .	„ 350 „ 64 „
e) 1%o tantiema pentru deleg. directiunei la filiala Brasiovu (§. 62 c) . . . . .	„ 350 „ 64 „
f) 2%o tantiema pentru oficialii institu-	
tului (§. 62 d) . . . . .	fl. 701 „ 28 cr.
plus remuneratiune . . . . .	„ 778 „ 72 „ fl. 1,480 „ — cr.
g) 6%o pentru scopuri de binefacere (§. 62 e) . . . . .	„ 2,103 „ 84 „ fl. 13,752 „ 83 c
3. Din restulu . . . . .	fl. 21,311 „ 60 c
h) supravidenda actionariloru . . . . .	fl. 15,000 „ — cr.
i) fondulu de pensiuene alu functionariloru . . . . .	„ 3,000 „ — „
k) amortisare din cas'a institutului (Strad'a Baier Nr. 1) . . . . .	„ 3,311 „ 60 „ fl. 21,311 „ 60 c

Pe bas'a acestei distribuii dividenda anului 1888 se ficséza cu 10%o adeca cu fl. 10 de actiune.

Fondulu de reserva alu actionariloru cu adausulu propusu de noi, va ajunge la cifra de fl. 71,726 „ 03 cr., é  
fondulu de pensiuene alu functionariloru la fl. 33,483 „ 90 cr.

Terminandu, ne luamu voie a substerne ratiociniulu tiparitu si distribuitu dejá intre D-vóstra cu tóte conturil  
sale, si a ve rugá, cá dupa ce veti fi ascultat si raportulu comitetului de supraveghiare se binevoiti;

1. a luá spre scire raportulu acesta;  
a aprobá bilantiulu incheiatu la 31 Decembre 1888 si  
a dá consiliulu de directiune absolutoriu pentru gestiunea s'a pe anulu espiratu;
2. a primí propunerea nóstra cu privire la distribuirea profitulu curatu;
3. a dispune asupr'a sumei destinate spre scopuri de binefacere;
4. a ficsá pretiulu marceloru de presentia pe anulu curentu;
5. a alege patru membri in consiliulu de directiune.

Din siedinti'a consiliulu de directiune ținuta la 11 Martiu 1889.

**E. Macellariu** m. p.,  
vicepresedinte I.

**P. Cosm'a** m. p.,  
directoru esecutivu cá notariu

### Raportulu comitetului de supraveghiare.

#### *Onorata adunare generala!*

Esaminandu subsemnatulu comitetu de supr'aveghiare atátu contulu profitulu si perderii, precátu si bilantiulu  
institutulu de creditu si economii „Albin'a“, a afluato tóte positiunile in deplin'a consonantia cu registrele purtate c  
tóta esactitatea.

Ne luamu voia a Ve propune, a aprobá computulu anualu pro 1888 si a dá directiunei absolutoriulu.

Cu proiectulu directiunei precedentu, in privinti'a impartirii profitulu curatu suntemu de acord.

Sibiiu, in 9 Martie 1889.

Dr. Aurelu Brote m. p.

Nicanoru Fratesiu m. p.

Corneliu Tobiasu m. p.

Ioanu Cretiu m. p.

Adunarea generala a institutului de creditu si de economii „Albin'a“, ținuta la 29 Martie a. c. a decisu a se impartí conformu propunerii directiunii sum'a de 2103 fl. 84 cr. destinata spre scopuri de binefacere, in modulu urmatoriu :

1. Scólei de fete a Asociatiunii transilvane pentru acoperirea trebuintelor curente . . . . .	fl. 500 „ — cr.
2. Asociatiunii transilvane pentru crearea aloru 10 stipendii à fl. 50 pentru eleve de ale internatului impreunatu cu scóla sa civila de fete . . . . .	„ 500 „ — „
3. Scólei elementare de fete a Reuniunii femeiloru romane din Sibiiu . . . . .	„ 200 „ — „
4. Reuniunii romane de cãntari din Sibiiu . . . . .	„ 50 „ — „
5. Reuniunii igienice din comitatulu Sibiiului . . . . .	„ 100 „ — „
6. Reuniunii pentru infrumsetiarea orasiului Sibiiu . . . . .	„ 50 „ — „
7. Reuniunii carpatine transilvane pentru infintiarea unui museu carpatinu transilvanu in Sibiiu . . . . .	„ 25 „ — „
8. Gremiului comercialu din Sibiiu pentru infintiarea unui cursu practic de comptoir . . . . .	„ 30 „ — „
9. Reuniunii pompieriloru din Sibiiu . . . . .	„ 40 „ — „
10. Reuniunii pentru infrumsetiarea orasiului Brasiovu . . . . .	„ 50 „ — „
11. Reuniunii romane de cãntari si gimnastica din Brasiovu . . . . .	„ 50 „ — „
12. Reuniunii pompier. din Brasiovu . . . . .	„ 40 „ — „
13. Fondului pentru ajutorarea studentiloru morbosu dela gimnasiulu romanu din Brasiovu . . . . .	„ 50 „ — „
14. Scólei elementare de fete a Reuniunii femeiloru romane din Abrudu . . . . .	„ 50 „ — „
15. Nenorocitoru prin focu din comun'a Sadu (dati dejá) . . . . .	„ 200 „ — „
16. Nenorocitoru prin esundari din Ungari'a („Jósziv“) (dati deja) . . . . .	„ 50 „ — „
17. Fondului studentiloru miseri dela gimnasiulu din Blasiu . . . . .	„ 50 „ — „
18. Reuniunea sodaliloru romani din Clusiu . . . . .	„ 68 „ 84 „
Sum'a	fl. 2103 „ 84 cr.

## PARTEA OFICIALA.

Nr. 76/1889.

### Procesu verbale

*luatu in siedinti'a comitetului Asociatiunii transilvane pentru literatur'a romàna si cultur'a poporului romànu, ținuta la 4 Martie n. 1889.*

Presiedinte: Br. D. Ursu. Membrii presenti: Elia Macellariu, Ioanu Hannea, P. Cosm'a, Iosifu St. Siulutiu, Ioanu Popescu, B. P. Harsianu, I. V. Russu, Dr. Il. Puscariu, Z. Boiu, Gerasimu Candrea cassariu, Dr. I. Crisianu (reconvalescent).

Georgiu Baritiu, referente.

Nr. 25. D-lu George Davila primariu alu opidului Huniedór'a pe lângã harti'a din 25 Februarie a. c. a inaintatu

la comitetusum'a de v. a. fl. 500 cá legatu testamentariu dela reposatulu Simionu Popovici fostu notariu de cerc., anume v. a. 300 fl. in numerariu, ér' 200 fl. in patru actiuni de câte 50 fl. dela cass'a de pastrare din Huniadóra cu copónele loru dela 1889 inainte. (Ex. Nr. 66 si 67/1889).

— Sum'a de 300 fl. in numerariu si 200 fl. actiuni s'a transpusu la cassa, éra d-lui primariu G. Danila i se esprima recunostintia pentru ostanél'a pusa intru realisarea acestui legatu.

Nr. 26. D-lu avocatulu B. P. Harsianu cu informatiune din 26 Februarie a. c. arata starea procesului intentatu la Fagarasiu, relativu la testamentulu fericitului Ioanu Romanu, si cere a i se asemná la cassa o anticipatiune de 65 fl. (Ex. Nr. 63/1889).

— Sum'a ceruta cá anticipatiune se i se asemnedie la cassa.

Nr. 27. Directiunea despartimentului XV. (Naseudu) pe lângã adres'a din 26 Februarie a. c. trimite la cassa sum'a de 33 fl. v. a. cá taxe incassate pro 1888 si 1889, insémna totodata si numele acelor'a, cari au platitu si cari nu voru a mai platí (Ex. Nr. 68/1889).

— Sum'a de 33 fl. v. a. s'a transpusu la cassa, fói'a „Transilvani'a“ ceruta pentru membrii, cari au platitu tax'a in regula sè se espedeze, si tóte celelate informatiuni ale directiunii se iau spre sciintia.

Nr. 28. D-lu Ioanu Danciu directoru despartimentului VII. Abrudu cu doue adrese din 23 Februarie a. c. face cunoscutu, cá conformu conclusului luat de cátra subcomitetulu acelu despartimentu in 18 Februarie a. c. cu incassarea taxelor restante pro 1888 a fostu insarcinatu d-lu cassariu Michailu Andreica, mai departe cere cá se i se transmita de aici unu conspectu alu membriloru, care se cuprinda numele, caracterulu, locuinti'a si categori'a, adeva daca unu membru este fundatoru, pe viatia sau ordinariu, din totu cuprinsulu acelu despartimentu, care se póta serví atátu pentru incassarea taxelor cátu si pentru dreptulu de a participá la adunarile generali. (Ex. Nr. 64, 65/1889).

— Ingrigirea de interesele bine intielese ale Asociatiunii din partea comitetului dela despartimentulu VII alu Abrudului, se ia spre placuta sciintia si conspectulu cerutu se i se trimite intocma.

Nr. 29. Membrulu comitetului D-lu Iosifu St. Siulutiu care binevoise a luá asupra'si studiarea unoru acte relative la infintiarea unoru scóle centrale in Gherl'a inainte cu 27 de ani, presenta raportulu seu din 1 Martie a. c., prin care dá informatiune clara despre natur'a acelu proiectu de scóle centrale. (Ex. Nr. 72/1889).

— Ascultatu fiindu raportulu d-lui Siulutiu cu tóta atentiunea meritata, comitetulu decide, cá conformu respectiveloru concluse ale adunariloru generali, acestu raportu se fia comunicatu la timpulu seu viitórei adunari generale, care se va ținea in Fagarasiu.

Nr. 30. Gradinariulu Antonu Förstl, carele ceruse o remuneratiune exagerata pentru ținerea in stare buna a gradinei dela scóla superióra de fete, au recuñoscutu, cá conformu invoierei avute, are se mai primésca numai 35 fl. v. a.

Simbri'a licuidata in modulu aratatu i se asemnédia la cassa spre plata.

D. u. s.

Br. D. Ursu m. p.,  
presied. interimalu.

G. Baritiu m. p.,  
referentu.

Verificarea acestui procesu verbalu se increde d-loru : Ios. St. Siulutiu, Ioanu Popescu si B. P. Harsianu.

S'a verificatu. Sibiiu, in 5 Martie 1889.

Ios. Siulutiu m. p. Bas. P. Harsianu m. p. Ioanu Popescu m. p.



## Consemnarea contribuitorilor

colectate prin *DL. Partenie Cosm'a dela 1 Iuliu până la 31 Decembre 1888 in favorulu scólei civile de fete cu internatu a „Associatiunei transilvane“ in sum'a totala de 1088 fl. 11 cr. v. a., cari s'au adausu la colect'a anteriora.*

(Urmare).

Neculae Zsorzse econ. in Presac'a, Neculae Arcasi, econ. in Alamaru, Onu Butiu, econ. in Armeni, Dumitru Cristea, econ. in Ocn'a, Iosifu Markotsán, econ. in Abucea, Nistoru Cismasi, econ. in Booz, Ioanu Ign'a, Iosifu Némtiu, Mihaiu Cig, George Herbai, economi in H. Dobr'a, Ioanu Munténu, econ. in Agerbiciu, Necolae Moldovanu, econ. in Abrudu, câte 1 fl.; Pavelu Ognén, econ. in Fugard 50 cr.; Iacobu Voda, econ. in Szász-Bányitza, Onak Nec., econ. in Csongra, Maria Jugarénu, económa in Secadate câte 1 fl.; Vasilie Moldovanu, econ. in Czelina, Vasile Precup, econ. in M.-Sarcámbu câte 50 cr.; Ion Deian, econ. in Ocn'a, Gherasimu Carpinisianu, econ. in Sancel, Teodoru Versiovénu, econ. in Ibisdorfu, Neculae Lupu, econ. in Seic'a-mica, Gligoru Hampu, econ. in Veseudu, Tóderu Suciu, econ. in Kecsed, Tom'a Habaru, econ. in Sânt-Mihaiu de câmpie câte 1 fl.; Iosifu Moise, econ. in M.-Szt.-Imre, Neculae Cindra, econ. in Armeni, Vasile Craciunu, econ. in Brosteni, Milian Ciorogariu, Vasile Zsorze, economi in Presac'a, Ana Ciorogariu, económa in Presac'a, Samoila Ciorogariu, George Zsórze, Neculae Ber'a, Ion Broscatan, economi in Presac'a câte 50 cr.; Nistoru Stoic'a, Sim'a Cotirlea, economi in Presac'a, Simionu Stoic'a, econ. in Ocn'a, Ioanu Metya econ. in Presac'a, Stefanu Némtiu, econ. in Brosteni, Ana Gavózdea, económa in Brosteni, Nicolae Dicoiu, econ. in Brosteni, Ion Floc'a, Vasile Jug'a, economi in Aciliu, Dumitru Dragota, econ. in Rusi, Ioanu Stancu, econ. in Barbateny, Neculae Vandor, econ. in Blajelu, Elia Balazs, econ. in Racsa, Grigorie Illés, econ. in Balotafalu câte 1 fl.; Comanu Romanu, econ. in Resinari 50 cr.; Petru Bratu, econ. in Resinari, Tom'a Benchea, Ungár István, economi in Cornatielu, Safta Vlad, Safta Sonea, económe in Ocn'a, Vasilie Bratu, econ. in Armeni, Vasile Chilintan, Ioanu Chilintan, economi in Lippau, Ioanu Stanu, econ. in Furlug, Stefanu Haprea, econ. in Haprea-rom. Iacobu Câmpénu, econ. in Mihaltiu, Miclausi Pop'a, econ. in Banitia, Iacobu Muntén, econ. in Alecusini, Ioanu Stroi'a, econ. in Ludosi, Petra Ulesan, econ. in Reghinu, Ioanu Moldovanu, econ. in G.-Oroszfalu, Petru Graur, econ. in Kórtekapu, Alexandru Vlad, econ. in Bánpatak, Gyarmaty Florea, econ. in Baia de Crisiu, Ioanu Sîrbu, econ. in Poiana, Neculae Dragomanu, econ. in Veltiu, Necolae Bozoc, econ. in Pauc'a, Petru Hercza, econ. in S. Maczesd-Paroseny, Totoi Zsitya, econ. in Baniti'a câte 1 fl.; Ioanu Sierban, econ. in Mediasi 50 cr.; Vasile Bóna, econ. in Armeni, Neculae Brasiovénu, musicantu in Sibiiu, George Groz'a, econ. in Seini, Gáspár Ianós, econ. in Copsi'a-mica, Tóder Mangu, econ. in Copsi'a-mica, Danila Negruse, econ. in Mező-Ujlaku, Costan Siular, econ. in Répa de josu, George Ternovénu, econ. in Felső-Orosni, George Russ, econ. in Szász-Banitza, Maria Deian, económa in Ocn'a câte 1 fl.; Ioanu Rodén, econ. in Ocn'a 50 cr.; Pop Marcu, econ. in Hatiegu 1 fl.; Necolae Man, econ. in Hari 50 cr.; Tyok

Isak, econ. in Igenpatak, Tamas Sevu, econ. in Teu, Maria Lupea, económa in Obregia, Nichifor Dreghici, econ. in Dumitra, Simeon Rosc'a, econ. in Ocn'a, Ioanu Grévu, econ. in Ocn'a, Dumitru Stén, econ. in Pauca, Necolae Serbu, econ. in Pauca, Matei Zsorzse, econ. in Presac'a câte 1 fl.; Aleman Cichindelén, econ. in Resinari 50 cr.; Neculae A. Resiga, econ. in Vidr'a, Alexandru Négoe, proprietariu in Buia, Dr. George Coman, medic in Bucuresci câte 1 fl.; Simion Ilie Negrila, econ. in Ocn'a 50 cr.; Emil Cosperda, econ. in Baia-de-Crisiu, Ioan Blaga, econ. in Fofelda câte 1 fl.; George Casolțan, econ. in Vestem 50 cr.; Ioan Jugarén, econ. in Sacadate, Ioanu Mahara, econ. in Sacadate, Vasile Marcu, Tamás Deag, economi in Spring, Damaschin Marcu, invetiat. in Cseres-Temes, George Tanase, econ. in Ludosiu, Achim Popovici, econ. in Ibisdorfu câte 1 fl.; Achim Rosc'a econ. in Buzd 50 cr.; Dr. Gelei Iozsef, adv. in Aiud 1 fl.; Glig. Munténu, econ. in Ocn'a, Ioanu Toparcénu, econ. in Alamaru câte 50 cr.; Neculae Maer, econ. Andrásfaleulu rom. 1 fl.; Ilie Lupu, econ. in Heturi, George Suciu, econ. in Boiu-mare, Ilie Domnariu, econ. in Ocn'a, Neculae Caramidariu, econ. in Ocn'a câte 50 cr.; I. Cazu, econ. in Chimindea, Dr. I. Uilacanu, med. in Uzdi-Szt.-Peter, Mihaila Carnatiu, Silvasianu Simeonu, Câmpénu Mihailă, economi in Mihaltiu, Danila Puscasi, econ. in O-Bolkény, Ioanu Ratiu, econ. in Kis-Fűlpös, Danila Negrusie, econ. in M.-Ujlak, Mihaila Braténu, econ. in Ideés, câte 1 fl.; Togyinka Mihály, econ. in Satmar, Cosm'a Gregoriu, econ. in Apa câte 50 cr.; Nutiu Vladénu, econ. in Seini, Bota Ianós, econ. in Ar-Megyes, Szakáts Gyula, econ. in Senii, Finta Péter, econ. in Borhid, Marosianu Todoru, econ. in M.-Aranyos, Goia György, econ. in Válaszút, Criszte Illés, econ. in Borhid câte 1 fl.; Mihaila Cosm'a, Pavelu Rotariu, Neculae Cinadan, Necolae Prodea, Dan Gandila, Ioanu Voic, Gherasim Gândila economi in Bogatu, câte 50 cr.; Stefanu Gândila, econ. in Bogatu, Ana Prodea, económa in Bogatu, Ioanu Gligoru, econ. in Presac'a, Iosifu Pop'a, econ. in Lómnasi, Rafila Todoranu, económa in Brosteni, Saia Pop'a, econ. in Ocn'a, Vasilie Tufescu, econ. in Mihaltiu, Vasilie Marcu, econ. in Tau, Maria Bogorinu, económa in Sibiiu, Petru Sîrbu, econ. in Leukusest câte 1 fl. Paraschiv'a Pascu, George V. Lupu, câte 25 cr.; Ioanu Dobrinu 75 cr.; Reveic'a Mamaligoiu 1 fl. 25 cr.; Ion R. Beschea 1 fl. 50 cr.; George M. Stoic'a 50 cr.; Erdő István 75 cr.; Szász Mihály 1 fl. 25 cr.; Sora Urezinu 30 cr.; Pál Iózsef 75 cr.; Opra András 25 cr.; Radu Popea 2 fl. 25 cr.; An'a Maminutz 75 cr.; Andrei Tampa 1 fl.; Ion Sibianu 1 fl. 50 cr.; Neculae Sfetea 1 fl.; Bernad Iános 50 cr.; Sala István 75 cr.; Demeter Iános 25 cr.; Ion Ungurénu 20 cr.; George Mailat 35 cr.; Tikosi Davidu 50 cr.; Nyárady Gyula 25 cr.; Tikosi Gidós 50 cr.; Obelt Mihail, Achim Geana câte 35 cr.; George Voicu, George Negura, câte 1 fl. 10 cr.; Stefanu Proca 50 cr.; Dumitru Scurtu 30 cr.; Kovachich Horváth 5 fl.; Iohann Bolesch 50 cr.; Maria Banu 1 fl. 50 cr.; Király György 75 cr.; Ioanu Zamfir 2 fl. 50 cr.; Eugen Br. Geyso 4 fl.; Pantea Pop'a 75 cr.; Iosifu Puscariu 2 fl.; George Plotogea 2 fl. 50 cr.; Székely István 75 cr.; Kocsis András, Romul Pop, Ion Cucu, câte 50 cr.; George Pantea Popa 5 fl.; Elisie Maerutiu 50 cr.; Elisie Kusu 25 cr.; Ev'a Gábor 1 fl. 15 cr.; Mironu Moldovanu, Demetriu Ovesea, câte 1 fl.; Kovács Iozsef 75 cr.;

Dumitru Popu 1 fl.; Andreiu Bucsa 75 cr.; Fazakas György 1 fl.; Dumitru Resnovénu 25 cr.; Vasile Vusmuk 2 fl.; Ion Gavrilescu, Maria Moroianu, Ion Oprea, câte 50 cr.; Szavuj György 35 cr.; Teneki Iános, Szabó András, câte 30 cr.; Berés István 50 cr.; George Herda 1 fl.; George Lazaru 40 cr.; George Lupanu 75 cr.; Neculae Ardelénu 30 cr.; Baló Iánosné 38 cr.; Dombó Gisella 17 fl. 50 cr.; Tordai István 1 fl.; Gaspár István 50 cr.; Voicu Rosculeți 3 fl.; Alexe Fratesi 50 cr.; George Flângea 70 cr.; Achimu Matasca 75 cr.; Ion Vladu 1 fl. 50 cr.; Nagy András 75 cr.; Gasz György 1 fl.; Szabó Ferencz 35 cr.; Moise Bera 25 cr.; Neculae Orzanica 1 fl. 25 cr.; Luc'a Vatavu 50 cr.; Neculae Plotogea 1 fl. 50 cr.; Mironu Dica 2 fl. 50 cr.; Ion Stirbu, George Ardelénu câte 50 cr.; Husar George 80 cr.; Ioanu Buta 50 cr.; Abelt István 25 cr.; Necolae Gologanu 2 fl. 50 cr.; Ana Schiau, Neculae Grozea, câte 25 cr.; Simionu Barthalusi 50 cr.; Ecaterin'a Cojocariu 25 cr.; Neculae Moldovanu 50 cr.; George Négoe 25 cr.; Ion Costea 1 fl. 50 cr.; Ion Samosc'a 50 cr.; George Albuleți 1 fl.; Elen'a Orghidan 20 cr.; Ion Eremie 50 cr.; George Cucu 75 cr.; Bucuru Prodanu 50 cr.; Ion Blasiu 75 cr.; Csatosi Iános, Manoila Stanciu, câte 50 cr.; Nema Miklos 75 cr.; Rétyi Mihály 1 fl.; Kovács Balazs 25 cr.; Amankó Mihály 75 cr.; George Oros 38 cr.; Ion Albert 70 cr.; Santa György 1 fl.; Albert Istok 75 cr.; Fazakas Márton, Bucuru Covea, câte 50 cr.; Ion Bobesi 1 fl. 25.; Bucuru Purcaroiu 50 cr.; Maria Guranica 1 fl.; Neculae Cifrea 47 cr.; Moise Otelea 1 fl.; Fazakas János 75 cr.; Cserei György 50 cr.; Varga Mihály 25 cr.; Constantinu Mirénu 30 cr.; Aronu Birt 75 cr.; Szenté György 15 cr.; George Andras 50 cr.; Neculae Zernescu 1 fl.; Szócs Mika 20 cr.; Ianc'a Sierbanu 1 fl.; Both György, Ion Siandru, câte 50 cr.; Neculae Reitu 40 cr.; Ion Manecutia, Gerő Szász András, câte 1 fl.; Bodi András 1 fl. 25 cr.; Lazaru Davidu 1 fl.; George Casas 73 cr.; Neculae Ardelénu 26 cr.; Aronu Cenusie 70 cr.; Dumitru Istrate, Bernád György, câte 20 cr.; Radutz Mihaly 73 cr.; Ion Stoianu 70 cr.; George Țintierénu 1 fl.; George Grozea 75 cr.; Zosimu Grozea 64 cr.; Adamu Magduta 1 fl.; Vasile Motosca 50 cr.; Alecse Magautia 1 fl.; George Ghirica 75 cr.; Demeter István 50 cr.; Ioanu Szebeni 75 cr.; Ion Armaneu 40 cr.; Ion Gaitanariu 30 cr.; Ambaris Iózséf 20 cr.; Iacobu Ion Pancu 70 cr.; Necolae Cojanu 20 cr.; Szász Iános 70 cr.; Bumca Moise 38 cr.; Toth Mozes 25 cr.; Neculae Birți 75 cr.; Ioanu Puscariu 1 fl.; Csutka Iozsef 30 cr.; Neculae Casasi 25 cr.; Demeter Márton 50 cr.; George Socaci, Halász István, Neculae Botoradi, câte 75 cr.; Daner István 50 cr.; Neculae Marinu 25 cr.; George Grozea, George Garcea câte 45 cr.; Staicu Caprióra 50 cr.; Moise Bucura Stan 75 cr.; George Otelea 50 cr.; George Catianu 75 cr.; Bucuru Zecherni 70 cr.; Boros István 38 cr.; Iosifu Bucsa 75 cr.; Samoila Vatavu, Huszár Mihály, câte 50 cr.; George Feraianu 1 fl.; George Mailat 25 cr.; Neculae Ancu 60 cr.; Samoila Pop'a, Neculae Gâteiu, câte 50 cr.; Peter Dunc'a 75 cr.; Ion Lazar 88 cr.; George Mihaila 63 cr.; George Giurgiu 75 cr.; Halmagy Peter 25 cr.; Lórintz Samu 1 fl.; Moise Cămpénu 75 cr.; Erdő Mihály 38 cr.; Peter Samu 75 cr.; George Stan 50 cr.; Neculae Crisbasianu 25 cr.;

Vasile Nem'a 20 cr.; Andreiu Acsente 25 cr.; George Armeanco (?); Irimie Lungu 50 cr.; Neculae Crisbasianu 1 fl.; Dumitru Rusu 38 cr.; Bernad György, Szócs Tamás, câte 50 cr.; Reveic'a Ciucasiel 25 cr.; George Oprea 50 cr.; Berés Iudit 60 cr.; Péter Györgyné 50 cr.; George Lupu 30 cr.; Dumitru Nem'a 1 fl.; Teodor Ormenisian 25 cr.; George Puscariu 38 cr.; Constantinu Torcia 1 fl.; Neculae Tom'a 25 cr.; George Duta 70 cr.; Szócs David 50 cr.; Oprea János 75 cr.; Bères Mihály 1 fl.; Dezső István 25 cr.; Iosifu Muscanu 70 cr.; George Leancu, Zaharie Mitrofanu, Bernad Ilona, Bucura Négoe, câte 50 cr.; Ion Vladarianu 28 cr.; Davidu Nem'a 20 cr.; Armankó György 25 cr.; Simon George 30 cr.; Alexandru Botoradu, Ion Bota, câte 60 cr.; Csere Márton 75 cr.; Bodi István, Sovarth Iozsef, George Radu, câte 50 cr.; Ion Lupan 75 cr.; Franz Reingruber 73 cr.; Ioanu Tatulea 50 cr.; Georg Marczell 75 cr.; Ioanu Feuman, Mari'a Gramada, câte 25 cr.; Reveic'a Colceriu 1 fl. 50 cr.; Sala Janós, 30 cr.; Ion Ormenisian 75 cr.; Georg Petri 25 cr.; Gáspár Rebi 50 cr.; George Mamaligoiu, George Crisbasian, câte 30 cr.; Michail Lang, Neculae Buta, câte 50 cr.; Vasile Ionescu 3 fl.; Olajos Janós 50 cr.; Mari'a Nichili 25 cr.; George Parvu 30 cr.; Sala György 75 cr.; Mozes György 33 cr.; George Péter 50 cr.; Petru Otelea 38 cr.; Pacurariu Janós 50 cr.; Bumka Ioanu, Budai András, câte 25 cr.; George Russu 30 cr.; Neculae Bangala 50 cr.; Vasile Casasi 25 cr.; Constantinu Casasi 23 cr.; Ion Macavei 75 cr.; Balint Iozséf 1 fl. 50 cr.; Ion Ratiu 2 fl.; Katherina Gusbeth 85 cr.; Neculae Vatavu 1 fl.; Ambarus Iózséf 25 cr.; Ion Schiopu 75 cr.; Vasile Ajtean 50 cr.; Erdő János 38 cr. Milinta István, Andreiu Schiopu, câte 50 cr.; Ion Motoe 3 fl.; Iosif Nistoru 25 cr.; Ion Spuderca 1 fl.; George Sierban 63 cr.; Bernad Iózséf 50 cr.; Győrbiró Samu 1 fl. 25 cr.; Bernád Iózséf, Vasile Sandru, câte 75 cr.; Roza Marczell 30 cr.; Ion Bodean 65 cr.; George Nema 25 cr.; Tomosi István 1 fl.; Ioan Țițea 75 cr.; Voicu Rosculeți 3 fl.; G. Olariu 25 cr.; Teod. Gáboru 38 cr.; Leancu Bucura 1 fl.; G. Demeter 50 cr.; Ion Feldiorénu 73 cr.; Gaspár János 25 cr.; Gaspár Mihály 1 fl.; Gyerő Iozsef 65 cr.; Bodi Mozes, Péter Pfaff, Dumitru Stirbu câte 75 cr.; Todoru Sierban 63 cr.; Martinu Bruss 25 cr.; Bölön Iánosné 40 cr.; Iosifu Gosman 2 fl.; Radu Mirica 1 fl.; Iakobu Stamiloiu 50 cr.; Dumitru Constantinu 2 fl.; Gyerő István 50 cr.; Bucuru Mosoiu 1 fl.; George Savu 25 cr.; Huszár Mihály 40 cr.; Sala Iános 50 cr.; Davidu Istvan 1 fl. 50 cr.; Bara Iózséf 25 cr.; Toma Soos 2 fl.; George Munténu 25 cr.; Radu Bantoiu 1 fl. 50 cr.; Radu Cucu, Ioanu Candrea, câte 75 cr.; Ioanu Plugar 2 fl.; Szász Mártonné 50 cr.; Maria Pop 25 cr.; Bakó Iózséf 30 cr.; Dumitru Puscoiu 1 fl.; Bucuru Bucsi'a 60 cr.; Neculae Codericiu 1 fl.; Eremie Ternovénu 1 fl. 30 cr.; Lazaru Duța 38 cr.; George Andrei 75 cr.; Teodoru Gábor 38 cr.; George Vatavu 30 cr.; Reutia Zecheriu 25 cr.; Neculae Tomosioiu 1 fl.; G. Stroe 2 fl. 50 cr.; Bucuru Letca 50 cr.